

# FORSTKURIER

www.vgem-dzf.de

17. Jahrgang, Donnerstag, den 21. April 2011, Nummer 4



**Amts- und Informationsblatt der Verbandsgemeinde Droyßiger-Zeiter Forst mit den Gemeinden: Droyßig, Gutenborn, Kretzschau, Schnaudertal und Wetterzeube**

*Ein frohes Osterfest  
und erholsame Feiertage  
wünschen Ihnen und Ihren Familien  
die Verbandsgemeindebürgermeisterin  
und die Bürgermeister der Mitgliedsgemeinden*



## Inhaltsverzeichnis

Verbandsgemeinde Droyßiger- Zeitzer Forst	2
Droyßig	9
Gutenborn	13
Kretzschau	17
Schnaudertal	19
Wetterzeube	19

## Osterveranstaltungen in der Verbandsgemeinde

**21.04., 18:00 Uhr**  
Osterfeuer in Dietendorf,  
Festwiese am Staubecken

**21.04., 19:00 Uhr**  
Osterfeuer in Kretzschau  
am ehem. Jugendclub

**23.04., 17:00 Uhr**  
Osterfeuer in Salsitz

**23.04., 10:00 Uhr**  
Trebntzer Ostereiersuchen  
bei Familie Fischer

**24.04., 10:00 Uhr**  
Osterwanderung in Hayns-  
burg

**24.04., 14:00 Uhr**  
Ostereier bemalen auf dem  
Ziegenhof in Schleckweda

**24.04., 14:00 Uhr**  
Ostergottesdienst u. Oster-  
eiersuchen in der Kirche  
Schkauditz



# Verbandsgemeinde

## Verbandsgemeinde Droyßiger-Zeitzer Forst

Zeitzer Straße 15 06722 Droyßig

Tel. (03 44 25) 4 14 -0 Fax 2 71 87

Internet: [www.vgem-dzf.de](http://www.vgem-dzf.de)

E-mail: [info@vgem-dzf.de](mailto:info@vgem-dzf.de)

Bürgerbüro Droßdorf

Schulweg 23 06712 Gutenborn/OT Droßdorf

Tel. (0 34 41) 72 51 53

### Gemeinde Droyßig

Gemeindeamt (03 44 25) 2 75 75

### Gemeinde Gutenborn

Gemeindeamt (0 34 41) 71 87 93

### Gemeinde Kretzschau

Gemeindeamt (0 34 41) 21 30 49

### Gemeinde Schnaudertal

Gemeindeamt (0 34 41) 2 12 74

### Gemeinde Wetterzeube

Gemeindeamt (03 66 93) 2 22 25

### Kitas und Grundschulen

Kindertagesstätte Droyßig (03 44 25) 2 13 14

Grundschule Droyßig (03 44 25) 2 13 15

Kindertagesstätte Droßdorf (0 34 41) 21 54 60

Grundschule Droßdorf (0 34 41) 21 37 42

Kindertagesst. Heuckewalde (03 44 23) 2 12 91

Kindertagesstätte Kretzschau (0 34 41) 21 69 40

Grundschule Kretzschau (0 34 41) 21 69 33

Kindertagesstätte Bröckau (03 44 23) 2 10 74

Kindertagesst. Großpörthen (03 44 23) 2 13 54

Kindertagesstätte Haynsburg (03 44 25) 2 76 26

Kindertagesst. Wetterzeube (03 66 93) 2 24 88

Grundschule Wetterzeube (03 66 93) 2 24 03

## Notrufverzeichnis

Polizei	110
Feuerwehr	112
Revierkommissariat Zeitz	0 34 41/6 34 -0
Revierstation Droyßig	03 44 25/30 88 -0
Bereitschaft der VGem über Leitstelle BLK	
Gasversorgung Thüringen	03 61/73 90 24 16
Mitteldeutsche Energie AG -	
Servicetelefon enviaM	01 80/2 04 05 06
Diakonie - Frauen- und	
Kinderschutzwohnung Notruf:	01 75/8 35 67 00
Krankenhaus Zeitz	0 34 41/7 40 -0
Notaufnahme Krankenhaus Zeitz	0 34 41/74 04 40
oder	0 34 41/74 04 41
Polizeirevier BLK Naumburg	0 34 45/24 50
Leitstelle Burgenlandkreis	0 34 45/7 52 90
Tierheim Zeitz	0 34 41/21 95 19
MIDEWA GmbH	0 34 41/66 10

## Sitzungstermine

Mittwoch, den 04.05.2011 um 18:30 Uhr

### Haupt- und Finanzausschuss der Verbandsgemeinde Droyßiger-Zeitzer Forst

im Sitzungssaal der Gemeinde Droyßig, Zeitzer Straße 15 in Droyßig

Mittwoch, den 18.05.2011 um 19:00 Uhr

### Sitzung des Verbandsgemeinderates der Verbandsgemeinde Droyßiger-Zeitzer Forst

im Sitzungssaal der Gemeinde Droyßig, Zeitzer Straße 15 in Droyßig

## Sprechzeiten der Ämter am Sitz in Droyßig

	Alle Ämter	Standesamt
Montag	13.00 Uhr - 15.00 Uhr	auf Anmeldung im Rahmen der Dienststunden
Dienstag	9.00 Uhr - 12.00 Uhr 14.00 Uhr - 18.00 Uhr	9.00 Uhr - 12.00 Uhr 14.00 Uhr - 18.00 Uhr
Mittwoch	Kein Sprechtag	Kein Sprechtag
Donnerstag	9.00 Uhr - 12.00 Uhr 13.00 Uhr - 15.00 Uhr	8.00 Uhr - 12.00 Uhr
Freitag	Kein Sprechtag	auf Anmeldung im Rahmen der Dienststunden

## Sprechzeiten im Bürgerbüro Droßdorf

(Schulweg 23, 06712 Droßdorf, Tel. 0 34 41/72 51 53)

Montag	Keine Sprechzeit	13.00 Uhr - 15.00 Uhr
Donnerstag	9.00 Uhr - 12.00 Uhr	13.00 Uhr - 18.00 Uhr



### Forstkurier

Der Forstkurier ist Amts- und Informationsblatt der Verbandsgemeinde Droyßiger-Zeitzer Forst mit den Gemeinden Droyßig, Gutenborn, Kretzschau, Schnaudertal und Wetterzeube

Herausgeber: Verbandsgemeinde Droyßiger-Zeitzer Forst,

Redaktion: Zeitzer Straße 15, 06722 Droyßig im Hauptamt: Frau Binneweiß

Telefon 03 44 25/4 14 25, Telefax 03 44 25/2 71 87,

E-Mail [info@vgem-dzf.de](mailto:info@vgem-dzf.de), Internet [www.vgem-dzf.de](http://www.vgem-dzf.de)

Verantwortlich für den amtlichen und nichtamtlichen Teil:

Verbandsgemeindebürgermeisterin

Die öffentlichen Meinungen und Beiträge müssen nicht mit der Meinung der Redaktion übereinstimmen. Namentlich gekennzeichnete Beiträge geben ausschließlich die Meinung des Verfassers wieder.

Satz und Druck: Verlag + Druck LINUS WITTICH KG,

An den Steinenden 10, 04916 Herzberg (Elster),

Telefon (0 35 35) 4 89 -0, Telefax: (0 35 35) 4 89 -1 55

Geschäftsführer: Marco Müller

Anzeigenannahme: Verlag + Druck LINUS WITTICH KG,

An den Steinenden 10, 04916 Herzberg (Elster),

Telefon (0 35 35) 4 89 0, Telefax (0 35 35) 4 89 -1 15

Frau Annett Brunner,

Telefon: 03 64 21/2 44 07, Telefax: 03 64 21/2 44 08, Funk: 01 71/3 14 76 21

Für die Inhalte der Anzeigen wird keine Haftung übernommen. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere zz. gültige Anzeigenpreisliste.

Erscheinungsweise: Das Amtsblatt erscheint in der Regel 1 x monatlich bei erhöhtem oder vermindertem Veröffentlichungsbedarf auch abweichend. Es wird kostenlos an die Haushalte der Verbandsgemeinde Droyßiger-Zeitzer Forst als Briefkastenwurfsendung verteilt soweit dies technisch möglich ist.

Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur der Ersatz des Betrages für ein Einzel Exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

## Bekanntmachung

Der Gemeinderat der Verbandsgemeinde Droyßiger-Zeitzer Forst hat laut Beschluss-Nr.: 10/2011 in der Sitzung am 06.04.2011 die Jahresrechnung 2008 der ehemaligen Verwaltungsgemeinschaft Droyßiger-Zeitzer Forst beschlossen und der Verbandsgemeindebürgermeisterin Entlastung für das Haushaltsjahr 2008 erteilt. Die Jahresrechnung sowie die Erläuterungen liegen bei der Verbandsgemeinde Droyßiger-Zeitzer Forst vom 02.05.2011 bis 13.05.2011 zu den bekannten Sprechzeiten öffentlich aus.

i. V. K25

Hartung  
Verbandsgemeindebürgermeisterin

## Bekanntmachung

Der Gemeinderat der Verbandsgemeinde Droyßiger-Zeitzer Forst hat laut Beschluss-Nr.: 11/2011 in der Sitzung am 06.04.2011 die Jahresrechnung 2009 der ehemaligen Verwaltungsgemeinschaft Droyßiger-Zeitzer Forst beschlossen und der Verbandsgemeindebürgermeisterin Entlastung für das Haushaltsjahr 2009 erteilt. Die Jahresrechnung sowie die Erläuterungen liegen bei der Verbandsgemeinde Droyßiger-Zeitzer Forst vom 02.05.2011 bis 13.05.2011 zu den bekannten Sprechzeiten öffentlich aus.

i. V. K25

Hartung  
Verbandsgemeindebürgermeisterin

## Ausschreibung

Die Verbandsgemeinde Droyßiger-Zeitzer Forst stellt ab 01. August 2011

**eine/n Auszubildenden für den Beruf der/des Verwaltungsfachangestellten** ein.

Die Dauer der Ausbildung beträgt 3 Jahre. Einstellungsvoraussetzung ist mindestens ein überdurchschnittlicher Real schulabschluss.

### Ausbildungsorte:

Praktische Ausbildung: Verbandsgemeinde Droyßiger-Zeitzer Forst in Droyßig  
Theoretische/Schulische Ausbildung: Berufsschule Weißenfels  
Studieninstitut Magdeburg Außenstelle Halle

Bewerbungen mit tabellarischen Lebenslauf, Lichtbild und Fotokopie des letzten Schulzeugnisses werden bis **15.05.2011** unter dem Kennwort „**Bewerbung Azubi**“

an die  
Verbandsgemeinde Droyßiger-Zeitzer Forst  
Verbandsgemeindebürgermeisterin Frau Hartung  
Zeitzer Straße 15  
06722 Droyßig  
erbeten.

Für Rückfragen steht Ihnen Frau Schuhknecht 03 44 25/4 14 14 gern zur Verfügung.

## Informationen der Erhebungsstelle Zeitz zur Volkszählung in Zeitz und Umgebung

Die europaweite Volkszählung, auch Zensus 2011 genannt, beginnt ab Mai 2011 auch in Zeitz, in der Elsteraue und der Verbandsgemeinde Droyßiger-Zeitzer Forst. Durch die 37 in Sachsen-Anhalt gegründeten Erhebungsstellen werden die so genannten Haushaltsstichproben durchgeführt. Es werden dazu 10 Prozent der Haushalte befragt. Die Haushalte wurden durch ein Zufallsprinzip ermittelt.

In dem Bereich Zeitz, Elsteraue und Droyßiger-Zeitzer Forst sind ca. 7000 Personen zu befragen. Durch die Erhebungsstelle Zeitz wurde das Gebiet in 61 Arbeitsbezirke aufgeteilt. Ein Arbeitsbezirk entspricht im Durchschnitt 115 Personen, auch Auskunftspflichtige genannt, die zu befragen sind. Für jeden Arbeitsbezirk wurde ein Erhebungsbeauftragter geworben.

Die Bereitschaft der Bevölkerung hierbei mitzuhelfen war in Zeitz und den angrenzenden Gemeinden sehr gut, sodass die erforderliche Zahl an Erhebungsbeauftragten/Interviewern gewonnen werden konnte. **Ein Dank an dieser Stelle an alle Bereitwilligen!**

Im April werden die Erhebungsbeauftragten noch geschult und nach dem Datenschutzgesetz zur Geheimhaltung der persönlichen Daten verpflichtet. Ab Anfang Mai werden sich die Erhebungsbeauftragten dann in den jeweiligen Haushalten melden und Befragungstermine ausmachen bzw. Terminvorschläge abgeben. Die Erhebungsbeauftragten erhalten einen Ausweis, der in Verbindung mit dem Personalausweis Gültigkeit besitzt. Die Auskunftspflicht besteht nur gegenüber Personen, die sich auch ordnungsgemäß ausweisen können.

Stichtag ist der 9. Mai 2011. Ab 10. Mai 2011 können also Termine zur Ausfüllung der Fragebögen vereinbart werden.

**Die Bevölkerung wird gebeten, die Volkszählung zu unterstützen. Die Beantwortung der Fragen ist Pflicht.**

Hinweis:

Zum gleichen Zeitraum laufen auch Befragungen zum Mikrozensus. Das ist eine Datenerfassung mit einem viel umfangreicheren Fragebogen, die bei nur einem Prozent der Bevölkerung erfolgt. Auch hierbei besteht Auskunftspflicht. Die Interviewer des Mikrozensus arbeiten im Auftrag des Statistischen Landesamtes und können sich ebenfalls ausweisen. Es kann also vorkommen, dass einzelne Haushalte vom Zensus 2011 **und** vom Mikrozensus betroffen sind.

**Kontakt:** Zensus 2011, Erhebungsstelle Zeitz, Altmarkt 1, 06712 Zeitz, Tel. 0 34 41/8 32 01  
E-Mail: zensus2011@stadt-zeitz.de

**Die nächste Ausgabe  
erscheint am**

**Freitag, dem 27. Mai 2011**  
**Annahmeschluss für redaktionelle  
Beiträge und Anzeigen ist**

**Dienstag, der 17. Mai 2011**

WEINSTRASSE



SAALE-UNSTRUT

# ANRADELN

## 7 Jahre Weinroute a.d. Weißen Elster

# am 1. Mai '11

Beginn: 8.00 Uhr  
Weinhof Kloster Posa  
Start: 10.00 Uhr

### Streckenverlauf:



HELM IST IN !!!



vom **Weinhof Kloster Posa**  
bis zur **Vinothek Salsitz**

▶ Pannendienst: 0170 / 18 0 44 63 ◀  
(Exlers Radladen)

ABRADELN  
am 3. Oktober '11

## 22. komplexer Beratertag für Existenzgründer in Zeitz

### zum Thema „Unternehmensnachfolge“

Existenzgründer, junge Unternehmen und Bürger der Region, die sich mit dem Gedanken tragen, den Schritt in die Selbstständigkeit zu wagen, können sich zum 22. komplexen Beratertag kompetenten Rat in Bezug auf gesetzliche Grundlagen, Fördermöglichkeiten, Finanzierungshilfe etc. bei Finanz-, Wirtschafts- und Kommunalexperthen einholen.

Termin: **31. Mai 2011**  
Ort: Zeitz, Altmarkt 1- Friedensaal  
Zeit: 15.00 Uhr - 17.00 Uhr

Im Rahmen einer kleinen Messe erhalten Existenzgründer und Unternehmer die Möglichkeit, ihr Unternehmen zu präsentieren.

Anmeldungen für die Messe und individuelle Beratungstermine nimmt das Referat Wirtschaftliche Entwicklung unter Tel.: 0 34 41/290 bis zum 17. Mai 2011 entgegen.

*Pakt für Arbeit Zeitz  
Stadt Zeitz  
ego-Piloten Burgenlandkreis*

## Betreuer und Betreuerinnen für Ferienfreizeit des Jugendamtes gesucht

Das Jugendamt des Burgenlandkreises bietet in diesem Jahr eine Ferienfreizeit für Kinder und Jugendliche im Alter zwischen 9 und 13 Jahren, vom 06. - 13.08.2011 nach Seiffenhensdorf in das Kinder- und Erholungszentrum „Querenland“, an.

Für diese Freizeit sucht das Jugendamt des Burgenlandkreises Betreuer und Betreuerinnen im Alter zwischen 18 und 27 Jahren, die Lust haben und motiviert sind, die Kinder und Jugendlichen während der Freizeit zu betreuen und mit ihnen tolle Ferientage zu verbringen. Während der Freizeit werden die Kosten für An- und Abreise, Unter-

kunft und Verpflegung durch die Kreisverwaltung getragen. Gleichzeitig besteht während der Tätigkeit eine Haftpflicht- und Unfallversicherung. Zusätzlich erhält jeder Betreuer für die Zeit der Betreuung der Kinder und Jugendlichen ein Taschengeld.

Voraussetzung für diese Tätigkeit ist die Teilnahme an einer Grundlagenschulung zur Vorbereitung auf die Ferienfahrt. Wer sich für die Tätigkeit interessiert bzw. weitere Informationen haben möchte erhält diese unter Tel. 0 34 45/73-13 21 oder persönlich im Jugendamt, Schönburger Str. 41, in 06618 Naumburg Zimmer 1.226.

## 14. Leipziger Oldtimerausfahrt

Am **Sonntag, dem 8. Mai** findet die **14. Leipziger Oldtimerausfahrt** statt.



Es werden ca. 50 Oldtimer verschiedenster Hersteller an den Start gehen.  
Streckenführung: Großschocher, Knauthain-Hartmannsdorf, Zitzschen, Großdalzig, Weideroda, Pegau, Elstertreb- nitz, Profen, Draschwitz, Bornitz, Grana  
12.00 - 14.00 Uhr Mittagsrast im Schloß Droyßig  
Wenn sich Interessierte anmelden möchten, bitte beim Veranstalter melden.

Kontakt: [www.leipziger-oldtimer-ausfahrt.de](http://www.leipziger-oldtimer-ausfahrt.de)  
Tel. 03 42 97/1 25 19 bzw. 01 72/3 49 05 57  
E-Mail: [Isabella.abel@gmx.de](mailto:Isabella.abel@gmx.de)

## Feuerwehr

### Neue Feuerwehrfahrzeuge für die Feuerwehren Kleinpörthen und Heuckewalde

Stolz präsentierten die Kameraden der Ortswehr Kleinpörthen am 29. März 2011 ihr neues TSF-W mit 750 l Wasser dem Stellvertretenden Verbandsgemeindebürgermeister, Herrn Köhler. Auch die Ortswehr Heuckewalde kann

sich über ein neues Fahrzeug des gleichen Typs freuen.

Für insgesamt 170.000,00 Euro wurden die notwendigen Feuerwehrfahrzeuge durch die Verbandsgemeinde Droyßiger- Zeitzer Forst beschafft.



Kameraden Kunze (Ortswehrleiter) und Schmidt, Herr Köhler (Stellv. VerbGemBgm.)

Für alle Interessenten veranstaltet die Feuerwehr Kleinpörthen am 4. Juni 2011, von 14:00 Uhr bis 18:00 Uhr „Einen Tag der offenen Tür“. Es wird das neue TSF-W mit 750 l Wasser vorgestellt.

Für Getränke und Roster vom Grill wird gesorgt.

## Freiwillige Feuerwehr Droyßig/Feuerwehverein Droyßig e. V.

### 10 Jahre Feuerwehrverein Droyßig e. V.

#### Einladung zum „Tag der offenen Tür“ der Freiwillige Feuerwehr Droyßig

am 21. Mai 2011 ab 14 Uhr  
Auf dem Gelände der Feuerwehr.  
Kommen Sie zu uns und Feiern Sie mit uns.  
Lassen Sie sich überraschen.  
Für das leibliche Wohl und gute Musik ist gesorgt.



## Kindertagesstätten

### Essen mit Genuss

Seit 1. März heißt es in der Kita Droyßig Ganztagsversorgung (Frühstück, Mittagessen und Vesper). Endlich war es so weit. Kinder, Eltern und Erzieher unserer Einrichtung waren sehr gespannt wie die Ganztagsversorgung wohl so anlaufen würde. Unser Fazit: „Prima und Lecker“!!! Frühmorgens schnuppert es nach frisch aufgebackenen Brötchen. Wer möchte sich da nicht gleich an den Frühstückstisch setzen? Das Angebot unseres Anbieters, der NCP catering & service GmbH ist sehr vielseitig, sodass jeden Tag den Kindern ein gesundes, vitaminreiches und vielseitiges Frühstück und Vesper zubereitet werden kann. Unsere Küchenfee Frau Martina Staschel bereitet den Kindern jeden Tag einen sehr liebevollen und dekorativen Teller mit Wurst, Käse, frischem Obst und Gemüse zu.

Bei diesem Angebot ist für jedes Kind was dabei. Ob Süßes (Marmelade, Honig, Schokoaufstrich, Pflaumenmus) oder Herzhaftes (Kochschinken, Salsami, Wiener, Käse, Ei u. v. m.). Die Kinder belegen sich ihr Brot selbst und genießen ihr Frühstück.

Da gibt es Brot mit Marmelade und Käse oder ein selbst kreierte Sandwich mit Eisbergsalat.

Auch zum Vesper gibt es ein abwechslungsreiches Angebot wie Müsli, Cornflakes, Filinchen Knusperbrot, Quarkspeise, Reiswaffeln, Pudding und immer einen Obstteller.

Auch den Hortkindern wird am Nachmittag ein Vesper angeboten. Über das vielseitige Angebot freuen sich die Hortkinder sehr.

Unser Fazit: „Essen mit Genuss“

*Das Team der Kita Droyßig*

### Namensgebung und Kindertagsfeier in der Kita Droyßig

Wir laden alle Kinder, Eltern und Bürger von Droyßig und Umgebung zum Kindertagsfest am 27.05.2011 um 15.00 Uhr in unsere KITA ein. Höhepunkt wird die Namensgebung unserer Einrichtung sein.

Was ist noch alles los!

- Spielmobil Naumburg
- Kinderschminken
- Fahrt mit dem Feuerwehrauto
- Fahrt mit der Pferdekutsche
- Clown Fanny
- Basteistraße
- Kaffee und Kuchen
- Roster und Getränke
- Tanz der Weißenborner Frechdachse
- Kindertombola
- Und noch viele Überraschungen

Wir freuen uns auf euch!

*Das Team der Kita Droyßig*



## Schulen



### Suche nach Gastfamilien/ Unterbringungsmöglichkeiten für Internatsschüler

Liebe Einwohner in und um Droyßig, wir möchten Sie um Ihre Hilfe bitten, und zwar in zwei Punkten:

1. Es deutet sich an, dass wir für das neue Schuljahr mehr Interessenten für unser Internat haben werden, als freie Plätze zur Verfügung stehen. Wir brauchen also weitere Unterbringungsmöglichkeiten von Sonntagabend bis Freitagmittag. Wir suchen daher Familien mit Kindern oder auch ohne Kinder, die in ihrer Wohnung oder in ihrem Haus ein Zimmer frei haben und gegen ein Entgelt von ca. 450 EUR im Monat für diese Zeiten und in der Regel nur in Schulwochen einen auswärtigen Schüler bei sich aufnehmen. Wir suchen aber auch eine große leer stehende Wohnung oder gar ein Haus, in dem eine Außenwohngruppe z. B. von vier bis sechs zuverlässigen Internatsschülerinnen oder -schülern untergebracht werden könnte, und das wir als Schule spätestens ab August dieses Jahres mieten können.

2. Es gibt Anfragen von ausländischen Schülern, die sich für einen Besuch an unserer Schule interessieren. Das geht natürlich nur dann, wenn eine Gastfamilie gefunden wird, die den Gastschüler oder die Gastschülerin während des

ganzen Jahres beherbergt, oder die bei einer Internatsunterbringung wenigstens während der Ferien und stets am Wochenende von Freitagnachmittag bis Sonntagabend die Betreuung übernimmt. Dafür würde ein Entgelt zwischen 500 und 1.100 EUR im Monat gezahlt werden können.

Wir würden uns über Ihre Angebote freuen, müssen aber die Bereitschaft und die Fähigkeit der Gastfamilie voraussetzen, für den Internatsschüler/ den Gastschüler für die Zeit des Aufenthaltes in der Gastfamilie Verantwortung zu übernehmen für Gesundheit und für leibliches und seelisches Wohl. Notwendig ist auch die Bereitschaft, den Gast in das Familienleben zu integrieren. Das schließt die Bereitschaft zu schulischer Hilfe in angemessenem Rahmen genauso ein wie die Fähigkeit, altersgemäße Grenzen zu setzen und Pflichten im Haushalt zu übertragen. Ein regelmäßiger Kontakt mit der Schule muss gewährleistet sein.

Wenn Sie Interesse haben oder jemanden kennen, der eine Wohnung vermietet, melden Sie sich bitte im Sekretariat der CJD Christophorusschule Droyßig unter Tel.: 03 44 25/2 14 86 oder per E-Mail an [direktion@cjd-droyssig.de](mailto:direktion@cjd-droyssig.de), Ansprechpartner ist Herr Jagusch, der Stellvertretende Schulleiter.



### Reit- und Fahrverein Droyßig und Umgebung e. V.

**Der Reitverein hat noch freie Plätze für die Reiterferien 2011**

**Termine: 11. - 15.07.2011/25. - 29.07.2011/08. - 12.08.2011**

Das Anmeldeexemplar entnehmen Sie bitte unserer Website [www.reiterhof-gentzsch.de](http://www.reiterhof-gentzsch.de) oder telefonische Anmeldung unter 01 77/6 89 20 69 oder 0 34 42/52 12 94.



## Burgenland Jugendherberge Kretzschau

**Abenteuerferien bei den Seepiraten  
- Spaß und Abenteuer im und am Wasser -**



Willkommen zum Piratenabenteuer Rund um den Piratenalltag erlebt ihr viele Highlights, wie Floßbau, Piratentaufe, Schatzsuche, Seeräuberschmaus, Piraten-Disco und Freibeuter-Grillabend.

Zum Angebot gehören auch Kaperfahrten in die Umgebung. Beim Baden, Bootfahren und lustigen Wettspielen am Strand kann jeder beweisen, ob er ein echter Pirat ist.

Teilnehmer: empfohlen für Kids und Teens von 9 bis 16 Jahren

**Termine:**  
10.07. - 16.07.2011;  
16.07. - 22.07.2011  
(auch 10.07. - 22.07.2011);  
14.08. - 20.08.2011

**Kontakt:**  
Anmeldungen über das Deutsche Jugendherbergswerk Landesverband Sachsen-Anhalt e. V.  
Telefon: 03 91/5 32 10 43  
E-Mail: hannig@djh-sachsen-anhalt.de

### Werde Betreuer/in in unseren Ferienlagern!

Du bist verantwortungsbewusst und hast Spaß an der Feriengestaltung mit Kids und Teens?

Du möchtest praktische Erfahrungen in der Arbeit mit Kindern und Jugendlichen sammeln?

Du wirst demnächst oder bist bereits 18 Jahre oder älter und hast in den Ferienzeiten Sachsen-Anhalts Zeit?

Dann sende einen kurzen Lebenslauf mit deinen Kontaktdaten per Post oder E-Mails an:

Deutsches Jugendherbergswerk, Landesverband Sachsen-Anhalt e. V.  
Iris Hannig, Leiterstraße 10 in 39104 Magdeburg.  
Tel.: 03 91/5 32 10 43, E-Mail: [hannig@djh-sachsen-anhalt.de](mailto:hannig@djh-sachsen-anhalt.de)

### Reiterferien in Kleinosa

1. Durchgang: 18.07. - 22.07.2011  
2. Durchgang: 25.07. - 29.07.2011  
3. Durchgang: 01.08. - 05.08.2011  
Für Kinder im Alter von 6 bis 12 Jahren.



Vollverpflegung, ständig Getränke, Übernachtung im Strohbett, Reitunterricht, Reiterspiele und der Umgang mit dem Pferd, Badeausflüge, verschiedenes Basteln, Kinobesuch und kleine Unternehmungen, Viel Spaß und Abenteuer

Anmeldungen unter Telefon: 01 74/2 39 31 02  
01 62/4 32 59 56

Reitclub Grana und Umgebung e. V.

## Abwasserzweckverband Weiße Elster/ Hasselbach-Thierbach

### Bekanntmachung

**Tourenplan für die dezentrale Abwasserbeseitigung im Gebiet des Abwasserzweckverbandes Weiße Elster - Hasselbach/Thierbach**

Entsorgungsunternehmen: ERWIN Entsorgungsgesellschaft mbH, Feldstraße 25, 06308 Siebigerode (Telefon 03 46 56/3 01 50)

Die Entsorgungstermine:

<b>Ort</b>	<b>Entsorgungszeitraum</b>
Gemeinde Gutenborn	
Bergisdorf	23. Mai 2011 - 10. Juni 2011

Der genaue Tag der Abfuhr wird Ihnen durch das Ausführungsunternehmen schriftlich mitgeteilt.

### Neufassung der Satzung über die Abwälzung der Abwasserabgabe für Kleininleiter

Aufgrund der §§ 6 und 91 der Gemeindeordnung für das Land Sachsen-Anhalt (GO LSA) vom 05.10.1993 (GVBl. LSA S. 568), in der Fassung der Bekanntmachung vom 10. August 2009 (GVBl. LSA S. 383), zuletzt geändert durch Artikel 2 des Zweiten Begleitgesetzes zur Gemeindegebietsreform vom 08.07.2010 (GVBl. LSA S. 406), der §§ 6 und 7 des Ausführungsgesetzes des Landes Sachsen-Anhalt zum Abwasserabgabengesetz vom 25.06.1992 (GVBl. LSA S. 580), zuletzt geändert durch Artikel 4 des Gesetzes zur Änderung umweltrechtlicher Vorschriften vom 16.12.2009 (GVBl. LSA S. 708), in Verbindung mit den §§ 9 und 16 des Gesetzes über kommunale Gemeinschaftsarbeit (GKG - LSA) in der Fassung der Bekanntmachung vom 26. Februar 1998 (GVBl. LSA S. 81), zuletzt geändert durch Artikel 2 Absatz 2 des Gesetzes zur Neuordnung des Landesbeamtenrechts vom 15.12.2009 (GVBl. LSA S. 648), in Verbindung mit §§ 2 und 5 des Kommunalabgabengesetzes (KAG - LSA) vom 11.06.1991 (GVBl. LSA S. 105) in der Fassung der Bekanntmachung vom 13. Dezember 1996 (GVBl. LSA S. 406), zuletzt geändert durch Artikel 2 des Zweiten Gesetzes zur Änderung des Landesrechts aufgrund der bundesrechtlichen Einführung des Rechtsinstituts der eingetragenen Lebenspartnerschaft vom 2. Februar 2011 (GVBl. LSA S. 58) hat die Verbandsversammlung des AZV Weiße Elster/Hasselbach-Thierbach (AZV) in ihrer Sitzung am 17. Februar 2011 die nachfolgende Neufassung der Satzung über die Abwälzung der Abwasserabgabe für Kleininleiter beschlossen:

#### § 1

#### Gegenstand der Satzung

(1) Der AZV wälzt die Abwasserabgabe, die er anstelle von Direktleinleitern, die im Jahresdurchschnitt weniger als acht Kubikmeter je Tag Schmutzwasser aus Haushaltungen und ähnliches Schmutzwasser unmittelbar in ein Gewässer oder in den Untergrund einleiten, an das Land Sachsen-Anhalt zu entrichten hat, auf die Direktleinleiter ab. Hierzu erhebt er nach Maßgabe dieser Satzung eine Abgabe.

(2) Eine Abgabepflicht liegt nicht vor, wenn das Schmutzwasser nachweislich

- rechtmäßig der öffentlichen Schmutzwasserbehandlungsanlage zugeführt,
- auf landwirtschaftlich, forstwirtschaftlich oder gärtnerisch genutzte Böden rechtmäßig aufgebracht oder
- in einer Abwasserbeseitigungsanlage behandelt wird, die mindestens den allgemein anerkannten Regeln der Technik entspricht und der Schlamm einer dafür geeigneten Abwasserbehandlungsanlage zugeführt oder nach Abfallrecht entsorgt wird. Die Nachweisführung und deren Kosten fallen dem Abgabepflichtigen zur Last.

**§ 2****Abgabepflichtige**

(1) Abgabepflichtig ist der Abwassereinleiter.

(2) Es gilt die widerlegbare Vermutung, dass der Grundstückseigentümer/Erbbauberechtigte Einleiter im Sinne des Absatzes 1 ist. Übt der Eigentümer/Erbbauberechtigte die Sachherrschaft tatsächlich nicht aus - und weist er dies dem AZV gegenüber innerhalb von 2 Monaten nach Bekanntgabe des Abgabebescheides (für bereits ergangene Bescheide innerhalb eines Monats nach öffentlicher Bekanntmachung dieser Satzung) nach - so tritt an die Stelle des Eigentümers/ Erbbauberechtigten die Person, die die Sachherrschaft tatsächlich ausübt. Mehrere Abgabepflichtige haften als Gesamtschuldner.

(3) Beim Wechsel des Abgabepflichtigen geht die Abgabepflicht mit Beginn des auf den Übergang folgenden Monats auf den neuen Verpflichteten über. Versäumt der bisher Verpflichtete die Mitteilung hierüber, so haftet er für die Abgabe, die auf den Zeitraum bis zum Eingang der Mitteilung beim AZV entfällt, neben dem neuen Verpflichteten.

**§ 3****Entstehung und Beendigung der Abgabepflicht**

(1) Die Abgabepflicht für vorhandene Kleineinleitungen entsteht jeweils zu Beginn eines jeden Kalenderjahres, sonst mit dem Ersten des Monats, der auf den Beginn der Einleitung folgt, frühestens jedoch mit Bekanntgabe des jeweiligen Festsetzungsbescheides gemäß § 10 Abs. 1 AG AbwAG durch das Landesverwaltungsamt Sachsen-Anhalt an den AZV.

(2) Die Abgabepflicht erlischt mit dem Letzten des Monats, in dem die Direkteinleitung durch Anschluss an eine öffentliche Schmutzwasserkanalisation entfällt oder der Abgabepflichtige den anderweitigen Wegfall dem AZV schriftlich anzeigt.

**§ 4****Abgabemaßstab und Abgabesatz**

(1) Entsprechend dem Ausführungsgesetz des Landes Sachsen-Anhalt zum Abwasserabgabengesetz wird bei der Berechnung der Abwasserabgabe die Zahl, der am 30. Juni des Kalenderjahres, für welches die Abgabe festgesetzt werden soll, auf dem Grundstück mit Haupt- oder Nebenwohnsitz gemeldeten Einwohner zugrunde gelegt.

(2) Entsprechend dem Abwasserabgabengesetz in der jeweils gültigen Fassung beträgt die Abwasserabgabe 17,89 EUR pro gemeldeten Einwohner und Jahr.

**§ 5****Erhebungszeitraum**

Erhebungszeitraum ist das Kalenderjahr, an dessen Beginn die Gebührenschuld entsteht.

**§ 6****Heranziehung und Fälligkeit**

(1) Die Heranziehung setzt einen schriftlichen Bescheid voraus, der mit dem Bescheid über andere Abgaben verbunden sein kann (Heranziehungsbescheid).

(2) Die Abgabe ist einen Monat nach Bekanntgabe des Heranziehungsbescheides fällig.

**§ 7****Auskunfts- und Duldungspflicht**

(1) Der Abgabepflichtige hat für die Prüfung und Berechnung der Abgabeansprüche die erforderlichen Auskünfte zu erteilen.

(2) Der AZV oder ein von ihr beauftragter Dritter kann an Ort und Stelle ermitteln. Die nach Absatz 1 zur Auskunft verpflichteten Personen haben dies zu ermöglichen und in dem erforderlichen Umfang zu helfen.

**§ 8****Anzeigepflicht**

Jeder Wechsel der Rechtsverhältnisse am Grundstück ist dem AZV sowohl vom Veräußerer als auch vom Erwerber innerhalb eines Monats schriftlich anzuzeigen.

**§ 9****Datenverarbeitung**

(1) Zur Feststellung der sich aus dieser Satzung ergebenden Abgabepflichten sowie zur Festsetzung und Erhebung dieser Abgaben ist die Verarbeitung (§ 3 Abs. 3 DSGVO) der hierfür erforderlichen personen- und grundstücksbezogenen Daten gemäß §§ 9 und 10 DSGVO (Vor- und Zuname der Abgabepflichtigen und deren Anschriften; Grundstücks- und Grundbuchbezeichnung) durch den AZV zulässig.

(2) Der AZV darf die für Zwecke der Grundsteuer, des Liegenschaftsbuches und des Melderechts bekannt gewordenen personen- und grundstücksbezogenen Daten für die in Absatz 1 genannten Zwecke nutzen und sich die Daten von den entsprechenden Behörden (z.B. Finanz-, Kataster-, Einwohnermelde- und Grundbuchamt) übermitteln lassen, was auch im Wege automatischer Abrufverfahren erfolgen kann.

**§ 10****Ordnungswidrigkeiten**

(1) Ordnungswidrig i. S. von § 6 Absatz 7 der Gemeindeordnung für das Land Sachsen-Anhalt handelt, wer vorsätzlich oder leichtfertig

1. entgegen § 2 Absatz 3 und § 8 den Wechsel des Abgabepflichtigen oder der Rechtsverhältnisse nicht mitteilt;
2. entgegen § 3 Absatz 2 den Wegfall der Direkteinleitung nicht anzeigt;
3. entgegen § 7 Absatz 1 die erforderlichen Auskünfte nicht erteilt;
4. entgegen § 7 Absatz 2 die Ermittlungen behindert oder Hilfe verweigert.

(2) Die Ordnungswidrigkeit kann mit einer Geldbuße bis zu 2.500,- EURO geahndet werden.

**§ 11****Entsprechende Anwendungen**

Auf die Abwasserabgabe für Kleineinleiter im AZV sind die Bestimmungen des Kommunalabgabengesetzes des Landes Sachsen-Anhalt in der jeweils geltenden Fassung anzuwenden, soweit nicht diese Satzung besondere Bestimmungen enthält.

**§ 12****Billigkeitsmaßnahmen**

Ansprüche aus dem Abgabeschuldverhältnis können ganz oder teilweise gestundet werden, wenn die Einziehung bei Fälligkeit eine erhebliche Härte für den Schuldner bedeuten würde und der Anspruch durch die Stundung nicht gefährdet erscheint. Ist deren Einziehung nach Lage des Einzelfalles unbillig, können sie ganz oder zum Teil erlassen werden.

Für die Verwirklichung, die Fälligkeit und das Erlöschen von Ansprüchen aus dem Abgabeschuldverhältnis gelten die §§ 218 bis 223, 224 Abs. 1 und 2, §§ 225, 226, 227 Abs. 1, §§ 228 bis 232 der Abgabenordnung in der jeweils geltenden Fassung entsprechend.

**§ 13****In-Kraft-Treten, Geltungsbereich**

Diese Satzung tritt für das Abrechnungsgebiet Hasselbach/Thierbach am 01.01.2008; für das Abrechnungsgebiet Gemeinde Elsteräue am 01.07.2009 und im Übrigen am Tage nach ihrer öffentlichen Bekanntmachung in Kraft. Sie gilt für das gesamte Verbandsgebiet des AZV.

Elsteräue, 18.02.2011

*Beel*



Kahnt  
Verbandsgeschäftsführer



# Kirchennachrichten

## Die Evangelischen Kirchengemeinden geben bekannt und laden ein

### Heuckewalde

Karfreitag, 22.04.

11.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl

Ostersonntag, 24.04.

14.00 Uhr Gottesdienst mit Taufen

Sonntag, 08.05.

11.00 Uhr Gottesdienst

### Loitzschütz

Karfreitag, 22.04.

11.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl

Ostersonntag, 24.04.

7.00 Uhr Gottesdienst

Sonntag, 22.05.

11.00 Uhr Gottesdienst

### Rippicha

Karfreitag, 22.04.

9.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl

Ostersonntag, 24.04.

11.00 Uhr Gottesdienst

Sonntag, 15.05.

11.00 Uhr Gottesdienst

### Großpörthen

Karsamstag, 23.04.

16.00 Uhr Gottesdienst

Samstag, 01.05.

14.00 Uhr Gottesdienst

### Kleinpörthen

Karsamstag, 23.04.

15.00 Uhr Gottesdienst

Samstag, 21.05.

15.00 Uhr Gottesdienst

### Wittgendorf

Karsamstag, 23.04.

13.30 Uhr Gottesdienst

Samstag, 14.05.

14.00 Uhr Gottesdienst mit Taufe und Konfirmation

### Ossig

Karfreitag, 22.04.

11.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl

Donnerstag, 05.05.

19.00 Uhr Gemeindeabend

Sonntag 22.05.

9.30 Uhr Gottesdienst

### Schellbach

Ostersonntag, 24.04.

11.00 Uhr Gottesdienst mit Taufe

### Schkauditz

Ostersonntag, 24.04.

14.00 Uhr Gottesdienst

### Breitenbach

Ostermontag, 25. 04.

9.30 Uhr Gottesdienst

Samstag, 14.05.

14.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl und Goldener Konfirmation

### Salsitz

Ostermontag, 25.04.

10.30 Uhr Gottesdienst

### Zeitz+Region

Samstag, 30.04.

20.00 Uhr BATHSEBA, Adonia-Teens-Musical  
Hyzet-Klubhaus

Di./Mi, 03./04.05.

12.00 -

18.00 Uhr Büchertrödelmarkt im Michel,  
Michaeliskirchhof 11

Freitag, 06.05.

19.30 Uhr Traditionelle irische Folk-Musik mit „Leprechauns“,  
Stephanskirche

Samstag, 14.05.

9.15 -

12.00 Uhr Kinderkirche,  
Kinderhaus an der Stephanskirche

Donnerstag, 19.05.

19.30 Uhr Sinfoniekonzert mit dem Kammerorchester Det-  
mold mit Werken von Mozart, Schubert u. a., Mi-  
chaeliskirche

*Im Namen der Gemeindeglieder*

*Pfr. W. Köppen/Pfr. M. Imbusch*

0 34 41/21 55 59/ 0 34 41/21 36 81

## Droyßig



## Wir gratulieren zum Geburtstag



### Gemeinde Droyßig

#### OT Droyßig

Frau Brigitte Oettel	am 21.04.	zum 78. Geburtstag
Frau Marie Brömel	am 22.04.	zum 88. Geburtstag
Frau Margund Seifert	am 23.04.	zum 70. Geburtstag
Frau Monika Weißbeck	am 23.04.	zum 70. Geburtstag
Herrn Horst Klemm	am 25.04.	zum 74. Geburtstag
Herrn Lothar Moßberg	am 28.04.	zum 73. Geburtstag
Frau Edith Brückner	am 03.05.	zum 74. Geburtstag
Herrn Wolfgang König	am 08.05.	zum 81. Geburtstag
Herrn Helmut Merkel	am 08.05.	zum 76. Geburtstag
Herrn Peter Beyer	am 10.05.	zum 70. Geburtstag
Frau Frieda Kappauf	am 10.05.	zum 87. Geburtstag
Frau Irmgard Michel	am 11.05.	zum 82. Geburtstag
Herrn Peter Kirste	am 12.05.	zum 72. Geburtstag
Herrn Walter Bubam	am 15.05.	zum 85. Geburtstag
Herrn Horst Grunwald	am 15.05.	zum 70. Geburtstag
Herrn Lothar Henschel	am 17.05.	zum 80. Geburtstag
Frau Hiltrud Horn	am 17.05.	zum 82. Geburtstag
Frau Thea Näther	am 17.05.	zum 81. Geburtstag
Herrn Günter Patzschke	am 19.05.	zum 75. Geburtstag
Frau Ellen Naunapper	am 20.05.	zum 77. Geburtstag
Frau Else Schmidt	am 20.05.	zum 79. Geburtstag
Frau Lilli Landmann	am 24.05.	zum 80. Geburtstag
Frau Dorothea Blatt	am 25.05.	zum 83. Geburtstag
Frau Elisabeth Ulbricht	am 26.05.	zum 84. Geburtstag

#### OT Romsdorf

Herrn Henny Pawlak am 06.05. zum 77. Geburtstag

#### OT Stolzenhain

Herrn Kurt Kluge am 29.04. zum 90. Geburtstag

#### OT Weißenborn

Herrn Heinz Funke am 26.05. zum 80. Geburtstag

Frau Margit Schimming am 30.04. zum 73. Geburtstag

Herrn Alfred Funke am 02.05. zum 73. Geburtstag

Herrn Lothar Schütze am 03.05. zum 80. Geburtstag

Herrn Karl Penkwitz am 08.05. zum 84. Geburtstag

Frau Charlotte Seydewitz am 09.05. zum 92. Geburtstag

Frau Ruth Brummer am 15.05. zum 79. Geburtstag

Frau Gertrud Elisabeth Baufeld am 18.05. zum 75. Geburtstag

Herrn Peter Penkwitz am 19.05. zum 75. Geburtstag

Herrn Karl Wiedenbuch am 23.05. zum 85. Geburtstag

Frau Dora Herrling am 24.05. zum 86. Geburtstag

## Gemeindebibliothek Droyßig

Schloss 1, Tel. 03 44 25/2 25 05  
Bibliothekdroyssig@t-online.de

### Öffnungszeiten

Mo.: 13:00 Uhr - 18:00 Uhr  
Di.: 10:00 Uhr - 12:00 Uhr  
13:00 Uhr - 18:00 Uhr  
Do.: 10:00 Uhr - 12:00 Uhr  
13:00 Uhr - 16:00 Uhr



## Die Droyßiger SG gratuliert



Frau Roswitha Krug	am 02.05.	zum 58. Geburtstag
Herrn Hartmut Wirth	am 02.05.	zum 44. Geburtstag
Herrn Matthias Wetzel	am 09.05.	zum 28. Geburtstag
Herrn Andreas Biedermann	am 10.05.	zum 50. Geburtstag
Frau Gabriela Röder	am 10.05.	zum 49. Geburtstag
Herrn Sören Gebhardt	am 10.05.	zum 28. Geburtstag
Herrn Hartmut Betian	am 11.05.	zum 55. Geburtstag
Herrn Peter Haßler	am 11.05.	zum 40. Geburtstag
Herrn Sebastian Gerstenberger	am 22.05.	zum 18. Geburtstag
Herrn Lothar Jaculi	am 27.05.	zum 48. Geburtstag
Herrn Maik Wetzel	am 31.05.	zum 31. Geburtstag

## Termine Droyßiger SG

Do., 21.04.	18:00 Uhr	Alte Herren	Droyßig - Leißling
Sa., 23.04.	15:00 Uhr	1. Herren	1. FC Zeitz II. - Droyßig
Fr., 29.04.	18:00 Uhr	Alte Herren	Droyßig - Rasberg
Sa., 30.04.	9:30 Uhr	E-Jugend	Könderitz - Droyßig
Sa., 30.04.	10:30 Uhr	D-Jugend	Droyßig - heuckewalde
So., 01.05.	10:30 Uhr	C-Jugend	Motor Zeitz - Droyßig
Do., 05.05.	18:00 Uhr	C-Jugend	Heuckewalde - Droyßig
Fr., 06.05.	18:00 Uhr	Alte Herren	Hohenmölsen - Droyßig
Sa., 07.05.	10:30 Uhr	D-Jugend	Kayna - Droyßig
Sa., 07.05.	13:00 Uhr	2. Herren	Droyßig II. - Molau
Sa., 07.05.	15:00 Uhr	1. Herren	Droyßig - Könderitz
So., 08.05.	14:00 Uhr	Damen	Droyßig - Borau
Fr., 13.05.	18:00 Uhr	C-Jugend	Droyßig - Mertendorf (in Osterfeld)
Fr., 13.05.	18:00 Uhr	Alte Herren	Droyßig - VfB Gera
Sa., 14.05.	15:00 Uhr	2. Herren	Luckenau - Droyßig II.
Sa., 14.05.	15:00 Uhr	1. Herren	Motor Zeitz - Droyßig
So., 15.05.	10:30 Uhr	C-Jugend	Naumburg 05 II. - Droyßig
So., 15.05.	14:00 Uhr	Damen	Leißling - Droyßig
Fr., 20.05.	18:00 Uhr	Alte Herren	Droyßig - Profen
Sa., 21.05.	10:30 Uhr	D-Jugend	Droyßig - Bornitz
Sa., 21.05.	13:00 Uhr	2. Herren	Droyßig II. - Osterfeld II.
Sa., 21.05.	15:00 Uhr	1. Herren	Droyßig - Bornitz
So., 22.05.	09:30 Uhr	E-Jugend	Heuckewalde - Droyßig
So., 22.05.	10:30 Uhr	C-Jugend	Droyßig - Langendorf (in Osterfeld)
So., 22.05.	14:00 Uhr	Damen	Droyßig - Osterfeld

## enviaM unterstützt Droyßiger D-Jugend

Die Droyßiger D-Jugend der Sportgemeinschaft, unter Leitung von Herrn Karsten Kötteritzsch, zählen zu den Gewinnern.

Der Energiedienstleister übergab am 31.03.2011 der Jugendmannschaft der Droyßiger Sportgemeinschaft einen hochwertigen Trikotsatz inklusive

passender Trikottasche. Die Droyßiger nahmen an dem im September 2010 begonnenen Gewinnspiel teil. Mitmachen konnten Amateursportvereine jedes Alters sowie Jugendmannschaften aus Sachsen-Anhalt in den Sportarten Fußball, Volleyball, Basketball und Handball.



Die Mitglieder und der Vorstand der Droyßiger SG e. V. gratulieren dem Ehepaar

### **Bärbel und Horst Kups**

nachträglich zum Fest der „**Goldenen Hochzeit**“ am 01.04.2011.

Wir wünschen den Jubilaren weiterhin viel Gesundheit, Glück und noch viele schöne gemeinsame Ehejahre.

Der Vorstand der Droyßiger SG e. V.  
Droyßig im April 2011

- Anzeige -

Kups

Deutscher Frauenring  
Ortsring Droyßig e. V.



### Veranstaltungen im Mai

Montag, den 02.05.2011	
Versammlung	17 Uhr
Montag, den 16.05.2011	
Lesestunde bei Kaffee oder Tee	17 Uhr

K. Hentschel

## Droyßiger Seniorenverein e. V.

### Veranstaltungen im Mai 2011

**Mi., den 04.05.**

15.00 Uhr Seniorengymnastik

**Mi., den 11.05.**

15.00 Uhr Lieder zum Mai

**Mi., den 18.05.**

15.00 Uhr Seniorennachmittag

**Mi., den 25.05.**

14.00 Uhr Wanderung nach Hassel  
Treffpunkt Waldstraße/Ecke Lindenstraße



Der Vorstand

## Wichtige Termine im Mai 2011

### Droyßig

Hausmüll Montag, dem 02.05., 16.05., 30.05.

Bioabfall Montag, dem 09.05., 23.05.

Gelber Sack Mittwoch, dem 04.05., 18.05.

Blaue Tonne Montag, dem 30.05.

### Romsdorf

Hausmüll Montag, dem 02.05., 16.05., 30.05.

Bioabfall Montag, dem 09.05., 23.05.

Gelber Sack Montag, dem 02.05., 16.05., 30.05.

Blaue Tonne Mittwoch, dem 04.05.

### Stolzenhain

Hausmüll Montag, dem 02.05., 16.05., 30.05.

Bioabfall Montag, dem 09.05., 23.05.

Gelber Sack Dienstag, dem 03.05., 17.05., 31.05.

Blaue Tonne Mittwoch, dem 04.05.

### Weißborn

Hausmüll Montag, dem 02.05., 16.05., 30.05.

Bioabfall Montag, dem 09.05., 23.05.

Gelber Sack Dienstag, dem 03.05., 17.05., 31.05.

Blaue Tonne Mittwoch, dem 04.05.

Angaben sind ohne Gewähr.

## Freiwillige Feuerwehr Droyßig/ Feuerwehrverein Droyßig e. V.

### 10 Jahre Feuerwehrverein Droyßig e. V.

### Einladung

zum „Tag der offenen Tür“

der Freiwillige Feuerwehr Droyßig  
am 21. Mai 2011 ab 14 Uhr

Auf dem Gelände der Feuerwehr.



Kommen Sie zu uns und Feiern Sie mit uns.  
Lassen Sie sich überraschen.

Für das leibliche Wohl und gute Musik ist gesorgt.



## Burgenland Energie berät in Droyßig

Zum ersten Mal wird es am **9. Mai im Sitzungssaal der Gemeinde Droyßig**, eine Energieberatung der Burgenland Energie GmbH geben. In der Zeit von 16 bis 19 Uhr stehen Mitarbeiter des regionalen Energiedienstleisters Privatleuten und Gewerbetreibenden für Auskünfte zum bewussten und sparsamen Umgang mit Energie und zur Versorgung mit Strom und Erdgas zur Verfügung. Die Burgenland Energie GmbH setzt mit dem Beratungsange-

bot das um, was sie beim Abschluss der Bärenpatenschaft und einer 1500-Euro-Spende für den Droyßiger Bär Toni versprochen hat: weitere Schritte zu gehen, mit denen durch gegenseitig vorteilhafte Geschäftsbeziehungen eine Stärkung der Region erreicht wird. Eine Anmeldung für den Beratungstag ist nicht erforderlich. Unter der Rufnummer 0 34 41/ 85 53 00 können telefonisch auch andere Termine mit Beratern der Burgenland Energie vereinbart werden.

## Veranstaltungstermine im Schloßpark

### Samstag, 30.04.11 ab 17:30 Uhr Maibaumsetzen & Tanz in den Mai im Droyßiger Schloßpark

Kinderprogramm, Schalmeienplayers, Moderation mit DJ Schrammi

Ab 20:00 Uhr **LIVE** im Schlosspark die **Partyband „Take Off“**

Mitwirkende: Freiwillige Feuerwehr Droyßig, die Schlepperfreunde Droyßig e. V., Schalmeienplayers Droyßig e.V.

Es laden ein die Gemeinde Droyßig, Vereine der Gemeinde Droyßig und das Schloßrestaurant Droyßig.



### Sonntag, 08.05.11 ab 12:00 Uhr

3. Droyßiger Spargelgala im Schlosspark

- Das Große Live-Koch-Event -

Der Lachs und das Huhn trifft den Beelitzer Spargel

Voranmeldungen unter: 03 44 25/9 99 79

## Diabetikertreff

Unser nächstes Treffen findet am **Montag, dem 16. Mai 2011 um 14:30 Uhr**

im Klubraum der Seniorenresidenz Droyßig in der Wilhelm Kritzinger Straße 2a statt.

### Thema

Was gibt es Neues in der Verordnung

Es informiert Herr Dr. Haack (Schwanen Apotheke Zeitz)

Alle Interessenten sind recht herzlich eingeladen.

R. Nowak



## Naturwanderung durch alte Droyßiger Steinbrüche

Für den 21. Mai um 13.30 Uhr lädt der Heimatverein zu einer Frühlingswanderung durch unsere schöne Natur ein.

Treffpunkt ist der Brunnen im Schlosspark. Sie müssen Zeit und Kondition für ca. 3 Stunden mitbringen. Die Führung übernimmt Reiner Sachse.

Heimatverein Droyßig e. V.

## Frühlingsausritt nach Thüringen



Das der Reit- und Fahrverein Droyßig und Umgebung ein aktiver und reiselustiger Verein ist, haben die Mitglieder schon sehr oft bewiesen. Nun stand am 27.03.2011 wieder ein Frühlingsritt an. Diesmal nahmen sich die Mitglieder vor, im benachbarten Thüringen die Umgebung zu erkunden. So machten sich über 30 Pferdefreunde mit ihren Pferden und 2 Kremsern bei schönem sonnigem Wetter auf den Weg nach Wintersdorf.

In Wintersdorf angekommen sammelten sich alle Reiter und Mitfahrer auf dem Kremser und dann ging es unter Führung der Freunde des einheimischen Reitvereins auf eine sehr interessante und schöne Tour. Gemeinsam ging es durch die Wintersdorfer Flur, entlang am „Kammerforst“ und Wiesen. Auf den Kremsern und unter den Reitern war die Stimmung toll und es wurde das ein oder andere Lied gesungen. Nach der Hälfte der Tour sammelten sich alle zur Mittagspause am Haselbacher See. Mit Rostern und Steaks konnten sich alle ausreichend stärken und dabei einen tollen Blick über den Haselbacher See genießen. Auch

die Pferde konnten sich ausruhen und wurden gut versorgt. Nach der Mittagspause setzen sich alle wieder in Bewegung und es ging zurück nach Wintersdorf. Dort angekommen wartete ein reichliches Kuchenbuffet und frischer Kaffee auf die Reiter und Mitfahrer der Kremser. Natürlich wurden zuerst die Pferde versorgt. Danach genossen wir alle zusammen die Sonne und den selbst gebackenen Kuchen.

Nach den tollen und erlebnisreichen Stunden beendeten wir den Nachmittag und alle waren sehr zufrieden. Wir konnten auf einen tollen Nachmittag zurückblicken und haben wieder einmal bewiesen, dass der Reit- und Fahrverein Droyßig sehr aktive Mitglieder und Freunde hat.

Wir freuen uns schon auf die nächsten geplanten Ausflüge.

**„Der Reitverein hat noch frei Plätze für die Reiterferien 2011**

**Termine: 11. - 15.07.2011/25. - 29.07.2011/08. - 12.08.2011**

Das Anmeldeexemplar entnehmen Sie bitte unserer Website [www.reiterhof-gentzsch.de](http://www.reiterhof-gentzsch.de) oder telefonische Anmeldung unter 01 77/6 89 20 69 oder 0 34 42/52 12 94.

### Volkssolidarität

**Ortsgruppe Droyßig  
Wilhelm-Kritzinger-Straße 2a**

### Mai

Montag, 02.05.

15:30 Uhr Vorstandssitzung

Mittwoch, 04.05.

14:00 Uhr Kegelnachmittag im „Adler“  
Klubnachmittag

Mittwoch, 11.05.

14:00 Uhr Vortrag von Dr. Haack

Mittwoch, 18.05.

14:00 Uhr Kremserfahrt

Mittwoch, 25.05.

14:00 Uhr Gemeinsames Singen

Zu diesen Veranstaltungen sind alle Interessenten recht herzlich eingeladen.

Der Vorstand

## Frühstückstreffen für Frauen

Auch in diesem Jahr wollen wir wieder gemeinsam mit vielen Frauen frühstücken, einen Vortrag hören und uns austauschen. Gehen Sie mit uns auf Entdeckungsreise!

„Krisen als Lebenschance“ - mit der Referentin Frau Heidi Krause-Frische aus Minden.

Am Samstag, dem 28.05.2011 von 9 Uhr - 12 Uhr im Speiseraum des Christophorus Gymnasiums in Droyßig.

Karten für 6€ (Kinder 1€) gibt es nur im Vorverkauf vom 02.05.2011 bis 23.05.2011 in

- Fleischerei Hummelt, Zeitz, A.-Bebel-Str.
- Filialen der Fleischerei Hummelt, Droyßig und Kretzschau
- Mohrenapotheke, Zeitz, Brüderstr. 20
- Lindenapotheke, Osterfeld, Markt 17
- Löwenapotheke Pözig

Wir bieten eine Kinderbetreuung an (Kinder bis max. 10 Jahre). Lassen Sie sich einladen!

Das Vorbereitungsteam vom Verein „Frühstückstreffen für Frauen In Deutschland“ e. V. freut sich auf Sie!

Sie sind interessiert, aber wissen nicht, wie Sie hinkommen sollen? Dann melden Sie sich bei

Dörte Schmeck, Zeitz - Tel. 0 34 41/21 67 16 oder Ute Dröbler,

Zeitz-Wildenborn - Tel. 03 44 23/2 13 73 (ab 18.30 Uhr)

Wir versuchen dann, eine Fahrgemeinschaft für Sie zu finden.

Ute Dröbler

# Einladung

## Zum Osterfeuer

Verbringen Sie mit uns einen  
gemütlichen Abend  
am Lagerfeuer umrahmt mit Musik  
von  
„Crazy Disco“  
**23. April 2011  
18 Uhr**  
**Schlosspark Droyßig**

Es laden sich herzlich ein die Feuerwehr Droyßig  
der Feuerwehrverein Droyßig e.V.

**Bei schlechten Wetter treffen wir uns zum gemütlichen  
Feiern im Gerätehaus der Feuerwehr Droyßig**

regional informiert

Heimat- und Bürgerzeitungen -  
hier steckt Ihre Heimat drin.



www.wittich.de

## Weißenborner Maibaumsetzen

**Am Samstag den 30. April 2011 ab 15.30 Uhr**

- Kaffeekonzert mit der Blaskapelle Zeitz, Kaffee und hausgebackenen Kuchen
- Kegeltturnier für Große und Kleine mit je attraktiven Preisen
- Sportmobil Burgenlandkreis mit Hüpfburg u. v. m.
- Kutschfahrten durch den Ort
- Heißes vom Grill und cooles vom Fass, Zuckerwattestand u. v. m.

**18.00 Uhr**

- Einmarsch der Maibaumburschen mit der Schalmeinkapelle Weißenborn, der Kindertanzgruppe „Frechdachse“, den MB-Jungs und den Granaer Schützen, Baumversteigerung

**20.20 Uhr**

- Fackelumzug mit der Schalmeinkapelle Weißenborn und gemütliches Beisammensein auf dem Festplatz, bei schlechter Witterung auf dem Saal

*Es laden ein: Maibaumburschen Weißenborn, Dorfkrug Weißenborn, Gemeinde Droyßig*



### Bekanntmachung

Der Gemeinderat der Gemeinde Gutenborn hat laut Beschluss-Nr. 10/2011 in der Sitzung am 17.03.2011 die Jahresrechnung 2009 der ehemaligen Gemeinde Schellbach beschlossen und dem Bürgermeister Entlastung für das Haushaltsjahr 2009 erteilt. Die Jahresrechnung sowie die Erläuterungen liegen bei der Verbandsgemeinde Droyßiger-Zeitzer Forst  
vom 02.05.11 - 13.05.2011

zu den bekannten Sprechzeiten öffentlich aus.

Kraneis  
Bürgermeister

### Bekanntmachung

Der Gemeinderat der Gemeinde Gutenborn hat laut Beschluss-Nr. 08/2011 in der Sitzung am 17.03.2011 die Jahresrechnung 2009 der ehemaligen Gemeinde Bergisdorf beschlossen und dem Bürgermeister Entlastung für das Haushaltsjahr 2009 erteilt. Die Jahresrechnung sowie die Erläuterungen liegen bei der

Verbandsgemeinde Droyßiger-Zeitzer Forst

vom 02.05.11 - 13.05.2011

zu den bekannten Sprechzeiten öffentlich aus.

Kraneis  
Bürgermeister

### Bekanntmachung

Der Gemeinderat der Gemeinde Gutenborn hat laut Beschluss-Nr. 06/2011 in der Sitzung am 17.03.2011 die Jahresrechnung 2009 der ehemaligen Gemeinde Heuckewalde beschlossen und dem Bürgermeister Entlastung für das Haushaltsjahr 2009 erteilt. Die Jahresrechnung sowie die Erläuterungen liegen bei der Verbandsgemeinde Droyßiger-Zeitzer Forst  
vom 02.05.11 - 13.05.2011

zu den bekannten Sprechzeiten öffentlich aus.

Kraneis  
Bürgermeister

### Bekanntmachung

Der Gemeinderat der Gemeinde Gutenborn hat laut Beschluss-Nr. 04/2011 in der Sitzung am 17.03.2011 die Jahresrechnung 2009 der ehemaligen Gemeinde Droßdorf beschlossen und dem Bürgermeister Entlastung für das Haushaltsjahr 2009 erteilt. Die Jahresrechnung sowie die Erläuterungen liegen bei der Verbandsgemeinde Droyßiger-Zeitzer Forst  
vom 02.05.11 - 13.05.2011

zu den bekannten Sprechzeiten öffentlich aus.

Kraneis  
Bürgermeister

### Bekanntmachung

Der Gemeinderat der Gemeinde Gutenborn hat laut Beschluss-Nr. 09/2011 in der Sitzung am 17.03.2011 die Jahresrechnung 2008 der ehemaligen Gemeinde Schellbach beschlossen und dem Bürgermeister Entlastung für das Haushaltsjahr 2008 erteilt. Die Jahresrechnung sowie die Erläuterungen liegen bei der Verbandsgemeinde Droyßiger-Zeitzer Forst  
vom 02.05.11 - 13.05.2011

zu den bekannten Sprechzeiten öffentlich aus.

Kraneis  
Bürgermeister

### Bekanntmachung

Der Gemeinderat der Gemeinde Gutenborn hat laut Beschluss-Nr. 07/2011 in der Sitzung am 17.03.2011 die Jahresrechnung 2008 der ehemaligen Gemeinde Bergisdorf beschlossen und dem Bürgermeister Entlastung für das Haushaltsjahr 2008 erteilt. Die Jahresrechnung sowie die Erläuterungen liegen bei der Verbandsgemeinde Droyßiger- Zeitzer Forst vom 02.05.11 - 13.05.2011

zu den bekannten Sprechzeiten öffentlich aus.



Kraneis  
Bürgermeister

### Bekanntmachung

Der Gemeinderat der Gemeinde Gutenborn hat laut Beschluss-Nr. 05/2011 in der Sitzung am 17.03.2011 die Jahresrechnung 2008 der ehemaligen Gemeinde Heuckewalde beschlossen und dem Bürgermeister Entlastung für das Haushaltsjahr 2008 erteilt. Die Jahresrechnung sowie die Erläuterungen liegen bei der Verbandsgemeinde Droyßiger-Zeitzer Forst vom 02.05.11 - 13.05.2011

zu den bekannten Sprechzeiten öffentlich aus.



Kraneis  
Bürgermeister

### Bekanntmachung

Der Gemeinderat der Gemeinde Gutenborn hat laut Beschluss-Nr. 03/2011 in der Sitzung am 17.03.2011 die Jahresrechnung 2008 der ehemaligen Gemeinde Droßdorf beschlossen und dem Bürgermeister Entlastung für das Haushaltsjahr 2008 erteilt. Die Jahresrechnung sowie die Erläuterungen liegen bei der Verbandsgemeinde Droyßiger-Zeitzer Forst vom 02.05.11 - 13.05.2011

zu den bekannten Sprechzeiten öffentlich aus.



Kraneis  
Bürgermeister

### Ein Schloss erwacht

Am Donnerstag, dem 17.03.2011, stellten sich die Investoren und neuen Eigentümer von Schloss Heuckewalde im Sport- und Gemeindezentrum Droßdorf dem Gemeinderat der Gemeinde Gutenborn vor. Zur Begrüßung überreichte ihnen Bürgermeister Uwe Kraneis Blumen und eine gerahmte Bleistiftzeichnung „Schloss Heuckewalde“ der Zeitzer Hobbykünstlerin, Frau S. Kali.

Frau Ingrid Frambs und Herr Juan Swarz gaben im Rahmen einer kleinen Präsentation ihre Vorstellungen und Pläne zur Sanierung und zum Wiederaufbau des Schlosses bekannt. Die beiden Südafrikaner planen, das erworbene Schloss wieder herzurichten und wollen es als persönliche Residenz, sprich als Wohnsitz und für internationale Kongresskunden nutzen.



### HSV erhält Trikotsatz

Am Sonnabend, dem 12.03.2011, wurde von Envia M - Kommunalbetreuerin Konstanze Lange - auf dem Sport-

platz von Heuckewalde ein kompletter Trikotsatz an den Heuckewalder Sportverein übergeben.



Geschäftserfolg



www.wittich.de

Mit einer Anzeige in Ihren Heimat- und  
Bürgerzeitungen erreichen Sie Ihre Region.

## Proteste gegen Schießanlage

Am Montag, dem 14.03.2011, fanden sich etwa 200 Besucher im Sport- und Gemeindezentrum der Gemeinde Gutenborn in Droßdorf ein. Bürgermeister Uwe Kraneis hatte zu einer Informationsveranstaltung eingeladen, in der kompetente Persönlichkeiten

zur Problematik **Bau einer Standortschießanlage im Zeitzer Forst** Rede und Antwort stehen sollten. Es entwickelte sich im Laufe der Veranstaltung eine sehr emotional geführte Diskussion zwischen Bürgern und Gesprächspartnern.



## Gutenborn hat alten Wasserturm gekauft



Die Gemeinde hat den Wasserturm an der B 2 zum symbolischen Preis von 1 EUR von der Midewa gekauft. Über die Nutzung und Gestaltung wird sich der Bauausschuss in einer seiner nächsten Beratungen Gedanken machen. Angedacht ist, wegen der schon vorhandenen Plattform, zum Beispiel ein Aussichtsturm. Der Turm ist 18 m hoch und verfügt über eine Grundfläche von ca. 8 m x 8 m. Er soll als Korrespondenzstandort zum OT Ossig in den Dorfwettbewerb „unser Dorf hat Zukunft“ mit einbezogen werden. Die Übergabe durch Midewa-Betriebsleiter Volker Wagner erfolgte am Dienstag, dem 15.03.2011.



Ausblick vom Wasserturm zum Gewerbegebiet Droßdorf

## Ab sofort turboschnelles Surfen in Heuckewalde

Vodafone startet in Heuckewalde die neue mobile Breitbandtechnik LTE und damit das „Internet für alle“. Die LTE-Surfsticks ermöglichen den Zugang zum neuen schnellen Internet über eigene Notebooks oder PCs.

Weitere Infos zu den neuen LTE-Tarifen und der Hardware gibt es unter [www.vodafone.de/turbo-internet](http://www.vodafone.de/turbo-internet) und über die Hotline 08 00/1 07 00 74.

## Ausstellung zum Zeitzer (Chemie-) Fußball



Am Mittwoch, dem 16.03.2011, wurde im Sport- und Gemeindezentrum Droßdorf durch Gutenborns Bürgermeister Uwe Kraneis eine Ausstellung zur Geschichte des Zeitzer Fußballs eröffnet. Die legendären Oberligajahre der Zeitzer Chemiefußballer zählten zu den absoluten Höhepunkten der Zeitzer Sportgeschichte in den letzten 100 Jahren.

Zusammengestellt hat die Ausstellung Walter Böttner, Gründer des 1. FC ZEITZ und dessen langjähriger Vorsitzender. Neben zahlreichen Fotos aus den Oberligajahren sind unter anderem auch die Fußballschuhe des legendären Mannschaftskapitäns der Oberliga-

mannschaft Lothar (ZINNER) Neumann zu sehen. Zur Eröffnung erschienen auch Fußballgrößen vergangener Tage. Die Ausstellung steht in engem Zusammenhang mit dem Besuch der Fernsehlegende Heinz Florian Oertel am 5. Mai 2011 im Gemeindezentrum der Gemeinde Gutenborn in Droßdorf.

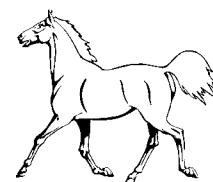
Alle Fußballinteressierten der Zeitzer Region sollten sich diese Ausstellung nicht entgehen lassen. Neben der Eröffnung und der Großveranstaltung mit Heinz Florian Oertel am 05.05.2011 kann die Ausstellung auch nach telefonischer Voranmeldung (0 34 41/71 87 93) besichtigt werden.



## Vorankündigung

### 41. Reitturnier in Bergisdorf

Unser traditionelles Reitturnier unter der Schirmherrschaft des Landrates des Burgenlandkreises, Herrn Harri Reiche, findet in diesem Jahr **vom 30. - 31.07.2011 auf der Turnieranlage in Bergisdorf** statt.



Es steht unter dem Motto „Reitsport damals und heute“. Gleichzeitig weisen wir auf unseren Höhepunkt, der **30. Hubertusjagd am 08.10.2011**, hin.

Ernst Ebenhoch  
Reit- und Fahrverein Zeitz-Bergisdorf e. V.

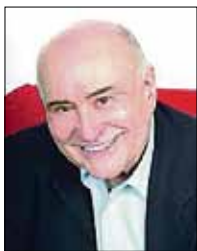
## Wichtige Information der Gemeinde Gutenborn

Heinz Florian Oertel kommt nach Droßdorf ins Sport- und Gemeindezentrum

neuer Termin:

**Donnerstag, 5. Mai 2011**

**Dienstag, 26. April 2011 abgesagt!!!**



## Faschingszeit ade und Frivoles am Abend

Am Rosenmontag zogen Erna, Paul, Max und Jannes sowie einige bunt kostümierte Jecken durch den kleinen beschaulichen Ort Lonzig, um an den Haustüren zu klingeln. Es war „Fitschegrienezeit“. Trillerpfeifen und Rasseln sorgten für einen erhöhten Lärmpegel im Ort. Natürlich konnten wir auch nicht überall an den Türen klingeln, dazu reichte die Zeit gar nicht aus. Der fast 90-jährige „Schneider, wie er liebevoll im Ort genannt wird, ließ es sich nicht nehmen, persönlich über’n Gartenzaun zu schauen. Unterwegs wurden wir mit Glühwein (tat gut bei der Kälte), Kinderpunsch, Kräppelchen und Deftigem bewirtet. Wir bedanken uns bei allen, die mit uns gelacht und geschunkelt haben und die uns mit vielen Leckereien, Naschereien und so manch leckerem Tropfen verwöhnt haben.

Am Freitag, nach Rosenmontag hieß es dann „Frivoles“ am Abend. Eingeladen hatte der Heimatverein Lonzig zum

3. Leseabend. Einige Plätze blieben im Kulturraum zwar leer, aber die dennoch Erschienen (u. a. ein männliches Wesen) hatten jede Menge Spaß. Das Vorgelesene war breit gefächert, denn schon im Mittelalter war man „Frivolem“ nicht abgeneigt. Alte Bauernweisheiten, Witze und Bildgeschichten sorgten für so manchen Lacher. Musikalisch umrahmt wurde das Ganze durch Elke Kahnt, welche dem alten Klavier tolle Töne entlockte.

Mit Kind und Kegel ging es am 26. März 2011 nach Leipzig. Ziel unserer Reise war die Asisis-Ausstellung über Amazonien im Panometer und die Studios des MDR-Fernsehens. Danke an unsere Evi für die tolle Organisation.

Im April stehen ein Reisebericht über Mittelamerika sowie das Maibaumsetzen auf unserem Plan. Und auch das Angerfest am ersten Juliwochenende rückt langsam immer näher.

*Heimatverein Lonzig*



### Veranstaltungstermine

- 30.04.2011 Maibaumsetzen in den Ortsteilen Ossig, Lonzig, Schellbach
- 30.04.2011 18:00 Uhr Frühlingsfeier an der Kuhndorfer Schutzhütte

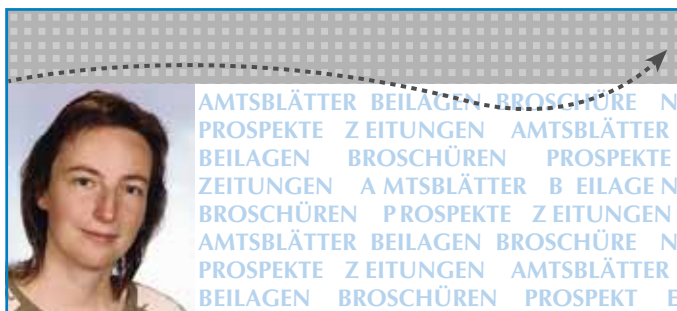
## Die Jagdgenossenschaft Droßdorf

lädt alle Jagdgenossen zur Mitgliederversammlung, **am Donnerstag dem 26.05.2011 um 18:00 Uhr**, nach Röden in den **Gasthof Pysall** herzlich ein.

### Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Beschluss der Tagesordnung
3. Bericht des Vorstandes
4. Bericht des Kassenwartes
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Entlastung des Vorstandes für das Jagdjahr 10/11
7. Wahl der Kassenprüfer
8. Beschluss zur Auszahlung des Reinertrages im Jahr 2011
9. Beschluss zur Bezahlung der Kosten der Versammlung der Jagdgenossenschaft
10. Bericht der Jagdpächter
11. Diskussion bzw. Fassung von Beschlüssen
12. Schlusswort

*Der Vorstand der Jagdgenossenschaft Droßdorf im Auftrag Heinz Köhler*



## Fragen zur Werbung?

Ihre Anzeigenfachberaterin

**Annett Brunner**

berät Sie gern.

Funk: 0171/31 476 21

e-mail:

annett.brunner@wittich-herzberg.de



www.wittich.de

## Information ist unser Geschäft

Unsere Amtsblätter gibt es ca. 180 x in Brandenburg, Sachsen und Sachsen-Anhalt.



www.wittich.de



## Kretzschau



### Der SV 1893 Kretzschau - Sektion Fußball gratuliert seinen Mitgliedern



Tischendorf, Robert	am 05.04.	zum 22. Geburtstag
Dunkel, Kevin	am 06.04.	zum 14. Geburtstag
Schwager, Achim	am 18.04.	zum 67. Geburtstag
Friedrich, Olaf	am 22.04.	zum 43. Geburtstag
Engel, Tonie	am 28.04.	zum 22. Geburtstag
Scholle, Matthias	am 03.05.	zum 32. Geburtstag
Tille, Max	am 15.05.	zum 18. Geburtstag
Barth, Andre	am 25.05.	zum 23. Geburtstag

### Osterfeuer

am alten Jugendclub  
Wann? 21.04.2011  
Beginn: 19:00 Uhr  
mit dem Fackelumzug an der „Tollen Knolle“  
musikalische Unterstützung kommt von den „Weißenbornern Schallmeien“  
Für das leibliche Wohl sorgt die Feuerwehr Kretzschau



Der Feuerwehrverein Salsitz/Kleinosida e. V.  
und die Kameraden der FF Salsitz  
laden ein zum diesjährigen Osterfeuer  
am 23. April 2011  
ab 17.00 Uhr auf dem Anger  
in Salsitz  
Für das leibliche Wohl ist gesorgt.

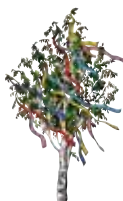


### Maibaumsetzen an der Heimatstube in Kretzschau

**Am Samstag, dem 30.04.2011 um 17.00 Uhr**

Vor Ort wird der Baum von den Kindern des Kindergartens Kretzschau geschmückt.  
Die musikalische Umrahmung übernehmen die Osterfelder der Blasmusikanten und den Maibaum stellt natürlich die Freiwillige Feuerwehr Kretzschau auf.

Für das leibliche Wohl sorgen die Mitglieder vom Ortsverein Kretzschau e. V.  
Die Heimatstube kann an diesem Tag ab 17.00 Uhr besichtigt werden.  
Es laden herzlich ein  
der Ortsverein Kretzschau e. V. 81 & die Freiwillige Feuerwehr Kretzschau



### Einladung

#### der Jagdgenossenschaft Döschwitz

Der Vorstand der Jagdgenossenschaft Döschwitz lädt hiermit alle Jagdgenossen (Eigentümer der bejagbaren Flächen) recht herzlich zur

**Mitgliederversammlung**  
für **Donnerstag, den 28. April 2011, 19.00 Uhr**  
in die Gaststätte „Bergfrieden“ nach Kirchsteitz ein.

#### Tagesordnung

1. Begrüßung und Eröffnung
  2. Abstimmung über die Tagesordnung
  3. Bericht des Vorstandes
  4. Kassenbericht
  5. Bericht der Kassenprüfer
  6. Jagdbericht
  7. Diskussion
  8. Wahl der Kassenprüfer
  9. Beschlussfassung
  10. Schlusswort
- anschließend gemeinsames Essen

#### Hinweis:

Der Vorstand erinnert daran, dass Vertretervollmachten grundsätzlich nur mit amtlich beglaubigten Unterschriften der Berechtigten gültig sind. Die Beglaubigungen können bei der Verbandsgemeinde in Droyßig eingeholt werden.

Zur Auszahlung des Reinertrages bitten wir alle Jagdgenossen, soweit noch nicht geschehen, um Mitteilung der Kontoverbindungen.

R. Körner  
Vorsitzender

### Einladung zum „Gesang in den Frühling“

am Freitag, dem 06. Mai 2011 im Sportlerheim Grana.  
Ab 15.00 Uhr führt das Ehepaar Reimann aus Kretzschau durch ein musikalisches Programm.  
In der Zeit von 16.00 bis 18.00 Uhr wird Kaffee und Kuchen (1,00 Euro in die Kasse des Vertrauens) sowie Wein und Bier zum Selbstkostenpreis gereicht.  
Anmeldungen zur Veranstaltung erbitten wir unter der Telefonnummer: 0 34 41 22 06 45  
Die Veranstalter der Stiftung „Heimat Grana“ laden dazu recht herzlich ein.



Am 29.04.2011 um 17.00 Uhr Maibaum setzen am Feuerwehrgerätehaus in Döschwitz.



Es lädt ein der Feuerwehrverein Döschwitz e. V.

# Hollsteitzer „Geschichten“

Folge 6

## Eine Hollsteitzer Fleischerei ...

Im heutigen Grundstück Schenkenberg 42 befanden sich früher die Gaststätte „Restauration zur Erholung“ mit Vereinsräumen und Kegelbahn sowie einer **Fleischerei**. Auf einer Ansichtskarte aus dem Jahr 1916 existiert noch der Hauseingang vom heutigen Gladitzer Weg. Links vom Hausflur befand sich der Fleischerladen, rechts gelangte man in die Gaststube (Bild 1).



Auszug aus dem Wanderbuch v. Albin Lange

1921 übernahm Albin Lange das Anwesen. Er hatte als Jugendlicher eine ordentliche Fleischerausbildung bei Fleischermeister Otto Heiland in Trebnitz erhalten und war danach viele Jahre als Wandergeselle durch Deutschland gezogen. Aus seinem Wanderbuch erfahren wir, dass er z.B. zwischen 1907 und 1909 bei Fleischern in Zeitz, Bielefeld, Leipzig-Connewitz und Greiz „in Arbeit und Brot stand“ (Bild 2).



Gaststätte u. Fleischerei Lange, 1916

Albin Lange hat eine Tochter des Besitzers der Kretzschauser Stahlbaufirma Reiche geheiratet. Martha Lange war eine resolute Frau, die über Gaststätte und Fleischerei „wachte“, bisweilen im Umgang mit der Kundschaft und den Mitmenschen aber recht „schwierig“ gewesen sein soll.

Während die Gaststätte im Krieg (1940) geschlossen werden musste, wurde die Fleischerei auch nach 1945 weiter betrieben. Auf einem seltenen Foto aus dem Jahre 1947 sehen wir die damaligen Mitarbeiter der Fleischerei (Bild 3).



v. r.: Martha Lange, Albin Lange, Sohn Günter Lange und eine Geselle aus Trebnitz

Die wirtschaftlichen Bedingungen unmittelbar nach dem Krieg waren katastrophal. Da Hollsteitz damals zum Kreis Weißenfels gehörte, wurde den hiesigen Fleischern (einmal wöchentlich, früh 5 Uhr!) das Fleisch im Schlachthof Weißenfels als lebendes Vieh zugewiesen. Es musste also dort geschlachtet, zerlegt, untersucht, gewogen und verteilt werden. Danach hatte man natürlich die Schlachthalle gründlich zu reinigen.

Als einziges Transportmittel standen das eigene Pferd „Moritz“ und ein kleiner Wagen zur Verfügung. So machte sich also Günter Lange schon in der Nacht gegen 2 Uhr auf den Weg nach Weißenfels, um pünktlich bei der Fleischvergabe anwesend zu sein.

Er erzählte mit darüber folgende „Geschichte“:

„Als ich eines Tages mit dem Fleischwagen über Deuben, Trebnitz und Oberschwöditz an den Hollsteitzer Pappeln ankam, herrschte dichtes Schneetreiben und der Weg an den Pappeln hinauf war grundlos und schlammig. Mein Moritz konnte nicht mehr! Da habe ich das Fleisch unten am Berge auf einer Decke abgeladen und versteckt. Nun schaffte es Moritz, den leeren Wagen nach oben zu ziehen. Ich bin dann ein paarmal nach unten gelaufen, um das Fleisch zum Wagen zu tragen. Endlich ging es weiter. Als wir jedoch in Hollsteitz vor der Fleischerei ankamen, stand meine Mutter schon in der Tür und herrschte mich an: ‚Junge, wo bleibst Du denn? Wir müssen doch gleich den Laden aufmachen!‘.“

Günter Lange hat 1953 seinen „Meister“ erworben und die Fleischerei mit seiner Mutter noch bis 1958 fortgeführt. Danach arbeitete er bei der PGH des Fleischerhandwerks in Hainichen.

Auch nach seinem Wegzug aus Hollsteitz hat er den Kontakt zu Heimatort und Freunden nie abgebrochen und so manche Veranstaltung in Hollsteitz besucht. Heute zählt er 80 Jahre und lebt mit seiner Frau Barbara im verdienten Ruhestand in Zeitz.

Dr. Leopold Kühnberg, Hollsteitz



# Schnaudertal

## Die Gemeinde Schnaudertal verkauft folgende Grundstücke

### Wohngrundstück in der Ortslage Großpörthen

Anger 16, Flur 8 Flurstück 150/82  
 Grundstücksfläche: 590 qm  
 Wohn- u. Nutzfläche: EG: ca. 80 qm OG: ca. 105 qm  
 Sach-Wertangabe: 54.000,00 Euro



### Doppelgarage in der Ortslage Bröckau

Hirtenberg, Flur 1, Flurstück 180  
 Grundstücksfläche: 64 qm  
 Sach-Wertangabe: 8.000,00 Euro



## Frauentag

Der Einladung zur Frauentagsfeier ins Dorfgemeinschaftshaus in Wetterzeube folgten ca. 35 Frauen. Sie verbrachten einen geselligen Nachmittag bei selbst gebackenen Kuchen, Kaffee und Würstchen. Die musikalische

Umrahmung übernahm die Musikschule „Anna-Magdalena-Bach“ unter der Leitung von Frau Almut Karkein und Frau Elenor Ritter. Hierfür möchten wir noch einmal einen herzlichen Dank aussprechen.



Da Ostern vor der Tür steht, wurden von Frau Bach viele schöne bunte Ostereier, Osterkücken und weitere Osterbasteleien angefertigt. Diese konnten wir an diesem Tag an die „Frau“ bringen und ei-

nen Erlös von 160,00 EUR erzielen, den wir wieder dem Ronald-McDonald's-Haus in Jena zukommen lassen.

Frank Jacob  
 Bürgermeister

## Aufruf

Werte Bürgerinnen und Bürger von Wetterzeube, wir als Gemeinde haben uns entschieden, am 8. Kreiswettbewerb „Unser Dorf hat Zukunft“ mit unserem OT Wetterzeube zum ersten Mal teilzunehmen. Dieser Wettbewerb soll dazu beitragen, die bürgerschaftliche Mitwirkung zu intensivieren, damit alle Bürgerinnen und Bürger ihren Lebensraum bewusst gestalten, pflegen und weiterentwickeln. Wir wollen die Gelegenheit nutzen, auf Erreichtes zurückzublicken und festzustellen, was unser Dorf ausmacht, wo unsere Stärken

liegen und warum wir gerne hier leben. In Vorbereitung des Dorfwettbewerbes wird am 11. Mai 2011 eine berufene Bewertungskommission des Burgenlandkreises eine Begehung durchführen. Bis dahin könnte mit gemeinsamen Aktivitäten noch viel erreicht werden, deshalb rufen wir alle Bürgerinnen und Bürger, die Gewerbetreibenden und Vereine auf, sich mit eigenen Aktivitäten zur Verschönerung unseres Ortes beizutragen.  
 Frank Jacob  
 Bürgermeister

## Fußballspieler erhielten neue Trikots

Die 1. Männermannschaft des SV Wetterzeube, die von Thomas Karkein trainiert wird, nahm an einem Gewinnspiel des Energieversorgers enviaM teil und gewann einen neuen Trikotsatz inklusive Trikotasche. Teilnehmen konnten alle Amateursportvereine der Sportarten Fußball, Volleyball, Basketball und Handball. Die Trikots wurden erst am Don-

nerstag, den 31. März 2011 im Dorfgemeinschaftshaus Wetterzeube von Frau Konstanze Lange, Kommunalbetreuerin Westsachsen, an die Spieler übergeben. Bereits beim ersten Spiel am Sonnabend, dem 2. April 2011 besiegte die 1. Männermannschaft mit den neuen Trikots die 1. Männermannschaft von Blau-Weiß Grana mit 2 : 0.

*Der Vorstand der VSG Breitenbach gratuliert den Sportfreunden, die im Mai Geburtstag haben*

- am 04.05. Arthur Maul
- am 09.05. Andreas Scholz
- am 17.05. Wiland Heinrich
- am 19.05. Marius Stein
- am 20.05. Gerhard Horn
- am 21.05. Matthias Balschun



am 24.05. Yvonne Wötzel  
**Am 30.04.2011 um 08.00 Uhr** findet der letzte Arbeitseinsatz statt. Alle Sportfreunde die an diesen Tag Zeit haben, möchten sich auf der Sportanlage einfinden.

**Fußballspiele der AH -Mannschaft im Mai**

am 06.05.2011 um 18.00 Uhr in Rehmsdorf,  
 am 13.05.2011 in Breitenbach gegen Motor Zeit 18.00 Uhr  
 am 20.05.2011 in Breitenbach gegen Muschwitz 18.00 Uhr  
 am 27.05.2011 in Breitenbach gegen Altkirchen 18.00Uhr

**Am 14.05.2011** möchten wir ein Tag mit unseren kleinen Fußballern der F-Jugend und deren Eltern, sowie der AH-Mannschaft bei Sport und Spiel verbringen. Dazu sind alle Sportfreunde herzlich im Waldstadion Breitenbach willkommen.

**Arbeitseinsatz am 12.03.und 19.03.2011 im Waldstadion Breitenbach**

Am 12.03. um 08.00 Uhr, haben 21 Vereinsmitglieder unseren ersten von drei Arbeitseinsätzen in Angriff genommen. An diesem Tag wurde bei sehr schönem Frühjahrswetter weit mehr in Ordnung gebracht wie vom Vorstand voraus geplant. Der Arbeitsplan von jeden einzelnen Sportfreund war einfach super. So konnte die komplette Sportanlage von Laub und Ästen gesäubert werden, auch Teile der Außenanlage wie der Straßengraben wurden komplett von Laub und Unrat beseitigt. Einen super Einsatz zeigte unsere Frauentruppe, Ines Friedrich, Yvonne Wötzel, Lorita Seidler, Anke Bauer, Ute

Oschmann, Doreen Oschmann und Brigitte Hebestreit, die den männlichen Sportfreunden in nichts nachstanden. Auch unseren Sportfreund Klaus Andre möchte ich nicht vergessen der im Sportlerheim die Toilettenanlage in Ordnung gebracht hat und eine neue Spülanlage in der Küche eingebaut hat. Am zweiten Einsatztag genau 08.00 Uhr waren 15 Sportfreunde auf der Sportanlage zuwerke, diesmal konnte durch die Sportfreunde Uwe Schneider, Jens Blau, Rainer Kresse, Jacob Dirk, Rene Gratzke, Dieter Wagenbreth die komplette Parkplatzumrandung vor der Sportanlage entfernt und wieder mit neuen Holz und Bodenhülsen aufgebaut werden. Die Sportfreunde Andreas Scholz und Manfred Reifert bauten eine neue Treppe, die von der Straße aus zur Sportanlage führt. Die anderen Sportler Thomas Oertel, Mattias Balschun, Rico Kresse, Torsten Triebe, Ingo Wötzel brachte den Ballraum, die Holzhütte und andere Sportlehrheimräume wieder in einen ordentlichen Zustand. Gegen den kleinen Hunger sorgten Karin Wagenbreth u. Brigitte Hebestreit mit frischen Pfannkuchen und knackigen Bockwürsten für Abhilfe. Bei beiden Einsätzen wurden wir durch die Gemeindearbeiter Thomas Karkein und Lutz Hennecke super unterstützt, dafür möchten wir uns bei beiden bedanken. Am 02.04.2011 werden wir den letzten Einsatz wieder um 08.00 Uhr starten.

Der Vorstand möchte sich bei allen Sportfreunden für ihren Einsatz bedanken.

*Vorsitzender*

Thomas Bauer





Am Ostersonntag, dem 24.04.2011 findet um 14:00 Uhr in der Kirche Schkauditz der diesjährige Ostergottesdienst mit Pfarrer Köppen statt.



Im Anschluss haben die Kleinsten die Möglichkeit, im Umfeld der Kirche kleine Überraschungen zu suchen, die der Osterhase ja eventuell wieder versteckt hat.



Für die großen Besucher werden Werke des Malers Günter Schumacher in der Kirche ausgestellt. Er wird dort selbst gemalte Bilder präsentieren, die u. a. nähere Umgebung zeigen.



*Michael Glaß  
 für den Heimat- und Kirchenverein Schkauditz e. V.*

**Veranstaltungsplan**

**des Feuerwehr- & Traditionsverein Breitenbach e. V.**


Feuerwehr & Traditionsverein Breitenbach e. V.  
 - Am Heckenborn 4 - 06722 Wetterzeube  
 www.breitenbacherindianerfest.blogspot.com



Maibaumsetzen	Samstag, den 30. April	18.00 Uhr
	Am Grünen Anger	
Indianerfest	Samstag, den 09. Juli	15.00 Uhr
	Spielplatz Breitenbach	
Tanzveranstaltung	Samstag, den 15. Oktober	19.30 Uhr
Kirmse	Saal Breitenbach	
Herbstfeuer	Samstag, den 31. Oktober	19.00 Uhr
	Spielplatz Breitenbach	
Weihnachtsmarkt	Samstag, den 03. Dezember	15.00 Uhr
	Am Grünen Anger	



Klein- und Familienanzeigen  
**JETZT** auch ONLINE  
 gestalten und schalten!



<http://azweb.wittich.de>

## Veranstaltungskalender der Gemeinde Wetterzeube

April - Juni 2011

### April

Wann	Was	Wo	Wer
21. April, 18:00 Uhr	Osterfeuer	Dietendorf, Festwiese am Staubecken	Die Dietendorfer
23. April, 10:00 Uhr	Trebnitzer Ostereiersuchen	Trebnitzer Beeren- und Straußenhof	Familie Fischer
24. April, 10:00 Uhr	Auf historischen Spuren in Haynsburg	Gef. Wanderung Burggelände und Umgebung	Heimatverein Haynsburg
24. April, 14:00 Uhr	Ostergottesdienst mit Ostereiersuche	Kirche Schkauditz	Heimat- und Kirchenverein Schkauditz
24. April, 14:00 Uhr	Ostereier bemalen	Ziegenhof Schleckweda	Heimatverein Wetterzeube
30. April, 18:00 Uhr	Maibaumsetzen	Grüner Anger in Breitenbach	FFW- + Traditionsverein Breitenbach

### Mai

01. Mai, 10:00 Uhr	Anradeln der Weinroute mit Weinverkostung	Burgschänke Haynsburg, Trebnitzer Beeren- und Straußenhof, Wetterzeuber Beschofsleite (Seeliger), Ziegenhof Schleckweda	
07. Mai	Bewertung u. Beratung von Kunstschätzen	Dorfgemeinschaftshaus Wetterzeube	Heimatverein Wetterzeube
14. Mai, 15:00 Uhr	Maibaumsetzen	Dietendorf, Oberdorf, Abzweig Radweg	Die Dietendorfer
15. Mai	Trebnitzer Schaukochen-Spargel	Trebnitzer Beeren- und Straußenhof	Familie Fischer
19. Mai	Jahreshauptversammlung	Dorfgemeinschaftshaus Wetterzeube	Die Elstertaler
21. Mai, 10.00 Uhr	Roman(t)ik in und um Schkauditz	in und um Schkauditz	Heimat- und Kirchenverein Schkauditz
21./22. Mai	Fahrt nach Itzum	Gemeindefreundschaft	FFW + Gemeinde + Vereine
28. Mai, 10:00 Uhr	Erdbeertag & Tag d. offenen Hofes	Trebnitzer Beeren- und Straußenhof	Familie Fischer

### Juni

02. Juni	Männertagsfeier	Sportplatz Breitenbach	VSG Breitenbach
04. Juni, 15:00 Uhr	Maibaumsetzen	Burghof Haynsburg	Feuerwehrverein Haynsburg
11. Juni, 14:00 Uhr	Pfingstbaumsetzen	Festwiese Wetterzeube	Gemeinde
17. Juni	Jugendturnier	Sportplatz Breitenbach	VSG Breitenbach
18. Juni	Alte-Herren Turnier	Sportplatz Breitenbach	VSG Breitenbach
25. Juni	Sonnenwendlauf	Sportplatz Breitenbach	VSG Breitenbach
25. Juni	Konzert mit Alan Torres	Schkauditzer Kirche	Heimat- und Kirchenverein Schkauditz

## Aufruf zur Spendenaktion für den Erhalt des Ehrenmals der im 1. Weltkrieg Gefallenen des Kirchspiels Pötewitz

Der Heimatverein Wetterzeube e. V. bittet um Sach- und Geldspenden für die Restaurierung des Ehrenmals für die Gefallenen des 1. Weltkrieges. Das zwischen Kleinpötewitz stehende Ehrenmal befindet sich in beklagenswertem Zustand und soll der Würde der Ge-

fallenen entsprechend wieder hergerichtet werden.

Als erstes Vorhaben zur Erlangung der Mittel führt der Heimatverein Wetterzeube e. V. am 3. Juli 2011 im Ziegenhof Schleckweda eine Versteigerung durch, deren Erlös zu einhundert Prozent für dieses Vor-

haben Verwendung finden soll. Alles was noch einen Gebrauchswert hat (Hausrat, Zierrat, Bücher, Trödel usw.) kann bei Fam. Fuchs in Wetterzeube, Hauptstraße 1 abgegeben werden. Für Geldspenden erhalten Sie selbstverständlich eine Spendenquittung.

Helfen Sie uns bitte, durch Ihre Spenden, den Betrag aufzubringen und damit den Erhalt des Ehrenmals, das der Geraer Bildhauer Otto Oettel 1922 schuf, zu erhalten.

*Herzlichst Ihr Heimatverein  
Wetterzeube e. V.*

## Ganz in Ihrer Nähe

Unsere Amtsblätter gibt es ca. 180 x in Brandenburg, Sachsen und Sachsen-Anhalt.



www.wittich.de

# Die USG Breitenbach lädt ein zum Vereinssportfest

**am 14. Mai 2011 Beginn: 14.00 Uhr**

**Wir zeigen, dass Vereinsleben Spaß macht!**

Alle sind herzlich eingeladen zum Zuschauen und Mitmachen bei Spaß und Spiel.

Wir haben vorbereitet:



## 1. Vereinsspaßturnier

Unsere Minikicker beweisen ihr Können bei Spielen gegen die Alte Herren Mannschaft, ein Vati- und ein Mutti-Team!

Hier ist Spaß garantiert!

## Spaßspiele bei denen **jeder** mitmachen kann:

Gummistiefelweitwurf

Eierslalom

Teebeutelweitwurf

Bällepusten

## Für das leibliche Wohl ist ebenfalls gesorgt:

- Kaffeetrinken mit selbst gebackenem Kuchen
- Deftiges vom Grill



Tombola mit tollen Preisen für Groß und Klein.

## Geburtstage

*Die Verbandsgemeindebürgermeisterin und die Bürgermeister der Mitgliedsgemeinden gratulieren ihren Jubilaren recht herzlich zum Geburtstag und wünschen beste Gesundheit*



### Gemeinde Gutenborn

#### OT Bergisdorf

Frau Renate Worms am 22.04. zum 72. Geburtstag  
Herr Reiner Gerhardt am 24.04. zum 74. Geburtstag  
Herr Alfred Weber am 11.05. zum 89. Geburtstag

#### OT Droßdorf

Frau Jutta Jahn am 06.06. zum 80. Geburtstag  
Herr Helmut Patzelt am 11.05. zum 77. Geburtstag  
Herr Wolfgang Glasneck am 18.05. zum 72. Geburtstag

#### OT Giebelroth

Herr Tilfrid Telle am 21.04. zum 72. Geburtstag  
Frau Irmgard Hartnack am 07.05. zum 74. Geburtstag  
Frau Ursula Rannacher am 19.05. zum 84. Geburtstag

#### OT Großosida

Herr Eich Beret am 12.05. zum 74. Geburtstag

#### OT Kuhndorf

Herr Bernhard Vincenz am 14.05. zum 72. Geburtstag

#### OT Loitzschütz

Frau Christa Steuernagel am 24.04. zum 76. Geburtstag

### OT Lonzig

Frau Maria Rauh am 22.04. zum 96. Geburtstag  
Frau Eveline Müller am 05.05. zum 71. Geburtstag  
Frau Jutta Schlenzig am 20.05. zum 74. Geburtstag

### OT Ossig

Frau Brigitte Benisch am 06.05. zum 76. Geburtstag  
Frau Brigitte Müller am 14.05. zum 76. Geburtstag

### OT Rippicha

Herr Eberhard Fischer am 17.05. zum 73. Geburtstag  
Herr Werner Hörtzsch am 17.05. zum 81. Geburtstag

### OT Röden

Herr Helmut Guderjan am 14.04. zum 79. Geburtstag

### OT Schellbach

Herr Rudolf Tauber am 25.04. zum 81. Geburtstag  
Frau Iris Beab am 28.04. zum 70. Geburtstag  
Frau Elfriede Funke am 29.04. zum 81. Geburtstag  
Frau Irene Freyer am 18.05. zum 86. Geburtstag  
Frau Irmhild Weber am 24.05. zum 73. Geburtstag

### Gemeinde Kretzschau

#### OT Kretzschau

Fau Elli Burger am 21.04. zum 91. Geburtstag  
Frau Doris Worms am 24.04. zum 72. Geburtstag  
Frau Erna Bauer am 25.05. zum 79. Geburtstag  
Frau Ilse Wagner am 25.04. zum 89. Geburtstag  
Herr Dieter Rehnert am 26.04. zum 75. Geburtstag  
Herr Herbert Enders am 27.04. zum 71. Geburtstag  
Frau Hanna Derr am 02.05. zum 89. Geburtstag  
Frau Rosemarie Bräuner am 03.05. zum 71. Geburtstag  
Herr Harry Riemann am 03.05. zum 86. Geburtstag  
Frau Edeltraud Ebert am 08.05. zum 73. Geburtstag

Herr Horst Koudele	am 08.05.	zum 70. Geburtstag	Frau Anna Hötl	am 10.05.	zum 87. Geburtstag
Frau Walli Purrrucker	am 12.05.	zum 81. Geburtstag	Frau Emma Eichner	am 26.05.	zum 88. Geburtstag
Frau Dora Kirste	am 14.05.	zum 78. Geburtstag	Herr Artur Hold	am 26.05.	zum 70. Geburtstag
Herr Manfred Zehmisch	am 17.05.	zum 81. Geburtstag	Frau Gerda Rudlaff	am 26.05.	zum 79. Geburtstag
Frau Edith Jackel	am 18.05.	zum 75. Geburtstag	<u>OT Breitenbach</u>		
Frau Vera Binneweiß	am 19.05.	zum 84. Geburtstag	Herr Walter Bergner	am 21.04.	zum 86. Geburtstag
Frau Gerda Eicker	am 20.05.	zum 97. Geburtstag	Herr Kurt Blau	am 21.04.	zum 74. Geburtstag
Herr Fritz Heinrich	am 26.05.	zum 83. Geburtstag	Frau Johanna Bergner	am 25.04.	zum 89. Geburtstag
<u>OT Döschwitz</u>			Herr Horst Kraft	am 29.04.	zum 81. Geburtstag
Frau Waltraut Blatt	am 23.04.	zum 76. Geburtstag	Herr Gerd Viehweg	am 15.05.	zum 71. Geburtstag
Frau Luzia Vogel	am 30.04.	zum 78. Geburtstag	Frau Else Kühn	am 23.05.	zum 76. Geburtstag
Herr Horst Popko	am 07.05.	zum 70. Geburtstag	Herr Karl Ulrich	am 26.05.	zum 80. Geburtstag
<u>OT Gladitz</u>			<u>OT Dietendorf</u>		
Frau Wiesgard Senner	am 14.05.	zum 85. Geburtstag	Frau Gerda Panzer	am 21.05.	zum 73. Geburtstag
Frau Gertraud Heinig	am 15.05.	zum 84. Geburtstag	<u>OT Goßra</u>		
<u>OT Grana</u>			Herr Walter Brückner	am 08.05.	zum 70. Geburtstag
Frau Herta Adamus	am 23.04.	zum 81. Geburtstag	Herr Johann Dworschak	am 22.05.	zum 75. Geburtstag
Frau Renate Kysela	am 06.05.	zum 75. Geburtstag	<u>OT Katersdobersdorf</u>		
Herr Siegfried Reisch	am 06.05.	zum 72. Geburtstag	Frau Gisela Kummer	am 02.05.	zum 77. Geburtstag
Frau Sigrid Marter	am 13.05.	zum 72. Geburtstag	<u>OT Obersiedel</u>		
Herr Gottfried Jungmann	am 17.05.	zum 70. Geburtstag	Herr Dr. Jürgen Hering	am 27.04.	zum 74. Geburtstag
Frau Brigitte Zwirnmann	am 24.05.	zum 72. Geburtstag	<u>OT Pötewitz</u>		
<u>OT Hollsteitz</u>			Frau Ursula Hellfritzsch	am 25.04.	zum 74. Geburtstag
Frau Else Schulz	am 26.04.	zum 83. Geburtstag	Herr Hans Enke	am 03.05.	zum 79. Geburtstag
Herr Karl Schulz	am 28.04.	zum 75. Geburtstag	<u>OT Raba</u>		
Frau Elfriede Kühn	am 11.05.	zum 80. Geburtstag	Frau Rosemarie Benkwitz	am 22.05.	zum 74. Geburtstag
Frau Maria Hörtsch	am 20.05.	zum 85. Geburtstag	<u>OT Sautzsch</u>		
Frau Lia Breuning	am 22.05.	zum 77. Geburtstag	Frau Maria Neef	am 22.04.	zum 74. Geburtstag
Frau Anna Iffland	am 22.05.	zum 92. Geburtstag	<u>OT Schkauditz</u>		
<u>OT Kleinosida</u>			Frau Elfriede Nolde	am 26.04.	zum 89. Geburtstag
Frau Gudrun Lukasek	am 18.05.	zum 71. Geburtstag	<u>OT Schlottweh</u>		
<u>OT Mannsdorf</u>			Frau Gertraud Hofman	am 09.05.	zum 93. Geburtstag
Herr Klaus Just	am 25.04.	zum 70. Geburtstag	<u>OT Trebnitz</u>		
<u>OT Näthern</u>			Frau Käte Rehm	am 21.05.	zum 85. Geburtstag
Frau Ermüde Abendroth	am 22.04.	zum 74. Geburtstag	Herr Harry Rehm	am 25.05.	zum 83. Geburtstag
Herr Helmuth Abendroth	am 28.04.	zum 81. Geburtstag			
<u>OT Salsitz</u>					
Herr Adolf Findeis	am 26.04.	zum 71. Geburtstag			
Herr Heinz Schmalz	am 02.05.	zum 72. Geburtstag			
Herr Joachim Brummer	am 03.05.	zum 81. Geburtstag			
Herr Walter Neubauer	am 11.05.	zum 80. Geburtstag			
Frau Lieselotte Staate	am 20.05.	zum 80. Geburtstag			
Herr Klaus Tille	am 24.05.	zum 83. Geburtstag			
<b>Gemeinde Schnaudertal</b>					
<u>OT Bröckau</u>					
Frau Ursula Seyfarth	am 16.05.	zum 72. Geburtstag			
<u>OT Dragsdorf</u>					
Frau Elsbeth Stauch	am 15.05.	zum 87. Geburtstag			
Herr Heinz Stauch	am 20.05.	zum 93. Geburtstag			
<u>OT Großpörthen</u>					
Herr Joachim Seidelt	am 26.05.	zum 75. Geburtstag			
<u>OT Hohenkirchen</u>					
Frau Erika Sabl	am 24.04.	zum 71. Geburtstag			
Herr Rolf Czajka	am 23.05.	zum 78. Geburtstag			
Herr Siegmund Eckert	am 25.05.	zum 72. Geburtstag			
Frau Ursula Rauschenbach	am 25.05.	zum 79. Geburtstag			
<u>OT Kleinpörthen</u>					
Herr Wolfgang Kiontke	am 25.04.	zum 70. Geburtstag			
Herr Sigmar Böttger	am 29.04.	zum 71. Geburtstag			
Frau Helga Busse	am 04.05.	zum 75. Geburtstag			
<u>OT Nedissen</u>					
Herr Hans Kresse	am 01.05.	zum 75. Geburtstag			
<u>OT Wittgendorf</u>					
Frau Erika Junghans	am 08.05.	zum 71. Geburtstag			
Frau Ilse Kirmse	am 14.05.	zum 86. Geburtstag			
Frau Erna Wudke	am 20.05.	zum 85. Geburtstag			
<b>Gemeinde Wetterzeube</b>					
<u>OT Wetterzeube</u>					
Frau Margarete Preuß	am 29.04.	zum 73. Geburtstag			
Frau Erika Stroyny	am 30.04.	zum 71. Geburtstag			
Herr Peter Theil	am 07.05.	zum 70. Geburtstag			



## Familienanzeigen

Hochzeit, Geburt, Jahrestag, Trauer -  
teilen Sie es mit einer Familienanzeige in  
Ihrem regionalen Amtsblatt mit.

